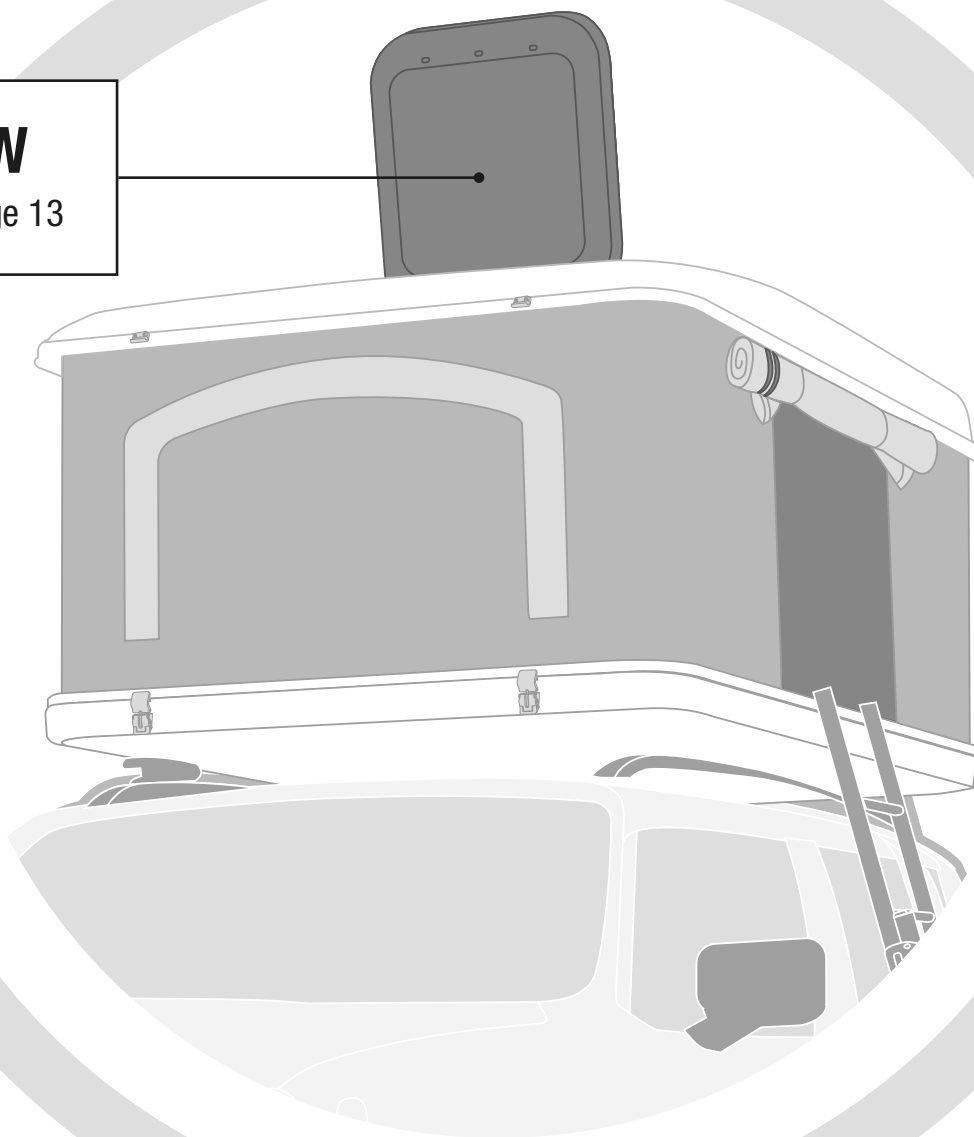


AIR-SKY SERIES

INSTRUCTIONS

WINDOW

Details on page 13



WARNINGS

Avvertenze • Avertissement • Warnungen



MODELS Modèle Modèles Modelli	TENT WEIGHT Zeltgewicht Poids de la tente Peso della tenda	MAXIMUM OCCUPANTS WEIGHT Maximales Bewohnergewicht Poids Maximum des occupants Peso massimo degli occupanti	MEASURES WHEN CLOSE Abmessungen bei geschlossenem Zelt Dimensions (tente fermée) Misura chiusa	MEASURES WHEN OPEN Abmessungen bei offenem Zelt Dimensions (tente ouverte) Misura aperta	INTERNAL VOLUME* Innenvolumen Capacité interne de la tente Capacità interna
Air-Sky Small	ca. 74 kg	 ca. 180 kg	130x210x35 cm	130x210x125 cm	ca. 236 l
Air-Sky Medium	ca. 80 kg	 ca. 230 kg	145x210x35 cm	145x210x125cm	ca. 260 l
Air-Sky Large	ca. 94 kg	 ca. 280 kg	165x215x35 cm	165x215x125 cm	ca. 286 l
Air-Sky Small X-Long	ca. 79 kg	 ca. 180 kg	130x230x35 cm	130x230x125 cm	ca. 245 l
Air-Sky Medium X-Long	ca. 86 kg	 ca. 230 kg	145x230x35 cm	145x230x125 cm	ca. 275 l

The GRP (fiberglass) outer shells are all handmade and finished, therefore some variations may appear in the finished weights (Manufacturers tolerance rate is within 10%).

Da die Herstellung der Glasfaserschalen manuell erfolgt, können unterschiedliche Zeltgewichte auftreten.

(Da es sich bei Dachzelten um handwerklich gefertigte Produkte handelt, sind Abweichungen bei Gewichten und Abmessungen im Rahmen üblicher Toleranz (10% möglich).

La production des coques en fibre résine est réalisée à la main, raison pour laquelle il est possible de noter des différences de poids au niveau de la tente (la marge de tolérance de fabrication est de l'ordre de 10%).

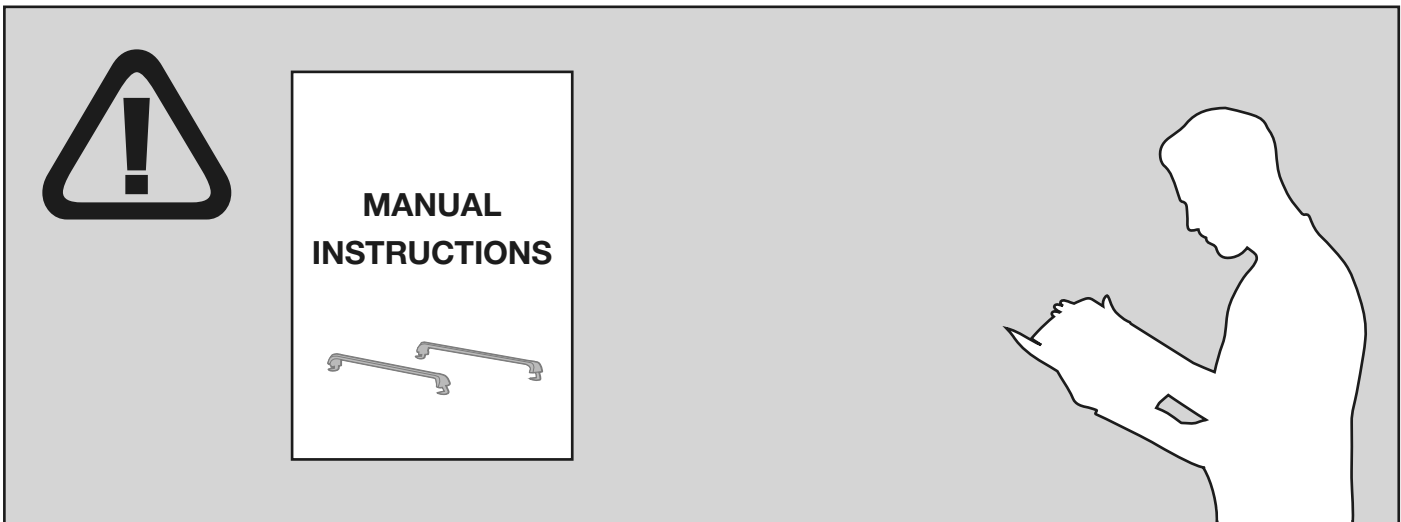
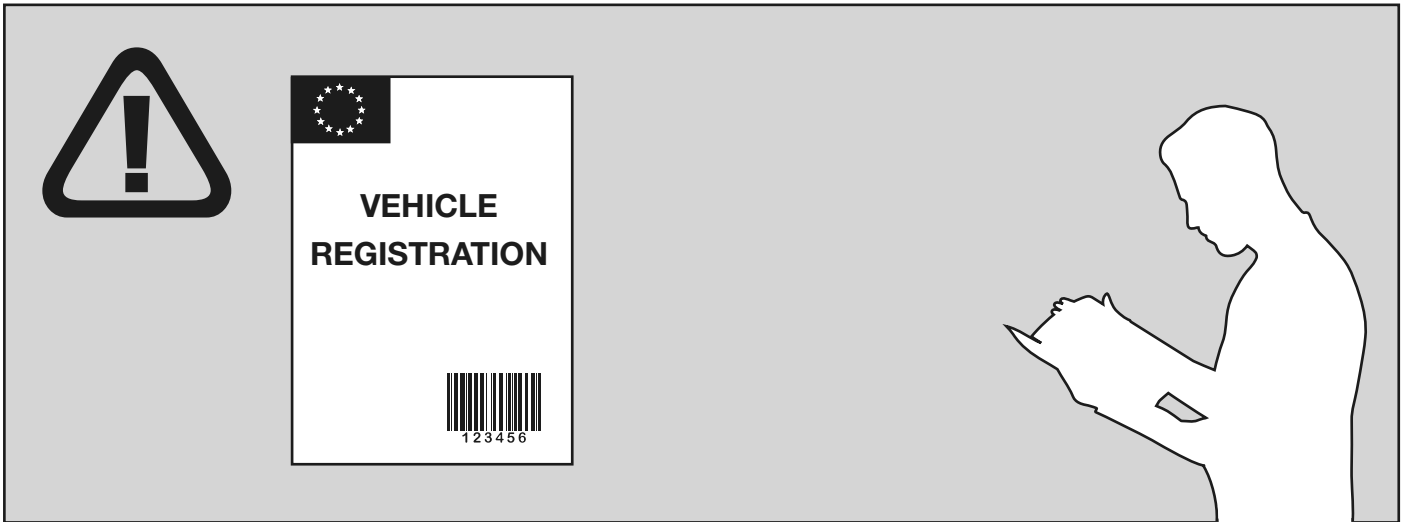
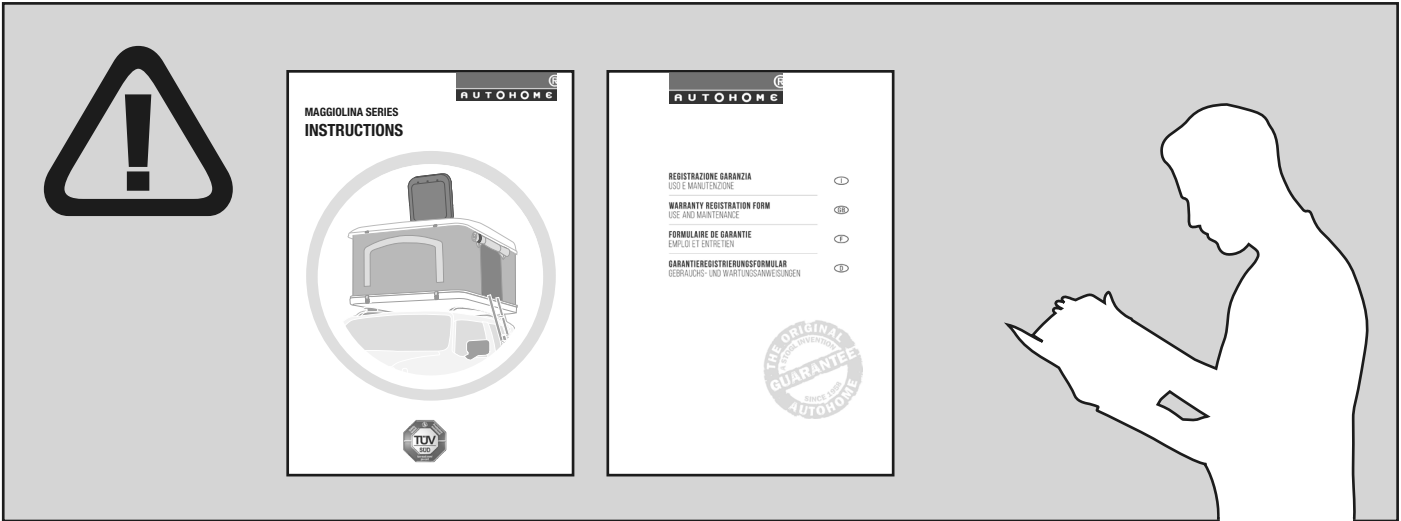
La produzione dei gusci in vetroresina è realizzata manualmente, di conseguenza è possibile riscontrare delle variazioni del peso della tenda (la tolleranza nell'ambito della costruzione di fabbrica è del 10%).

(*) Approximate value indicating the volumetric capacity of the upper shell of the tent, when the tent is closed

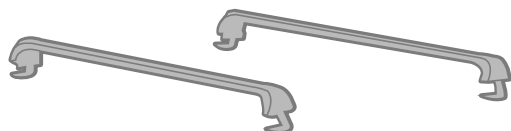
Ungefähres Volumen des Stauraums in der oberen Zeltschale, bei geschlossenem Zustand.

Valeur approximative indiquant la capacité volumétrique de la coque supérieure lorsque la tente est fermée

Valore approssimativo che indica, a tenda chiusa, la capacità volumetrica del guscio superiore.



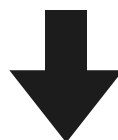
Kg P₁



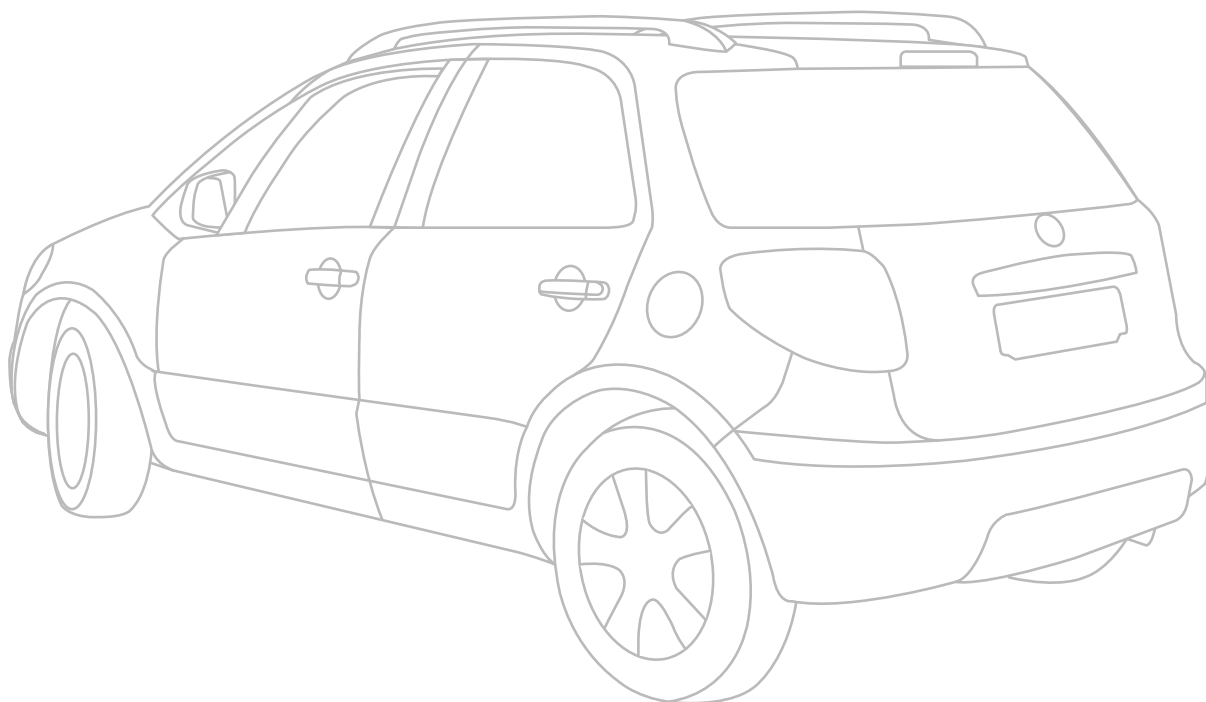
Kg P₂

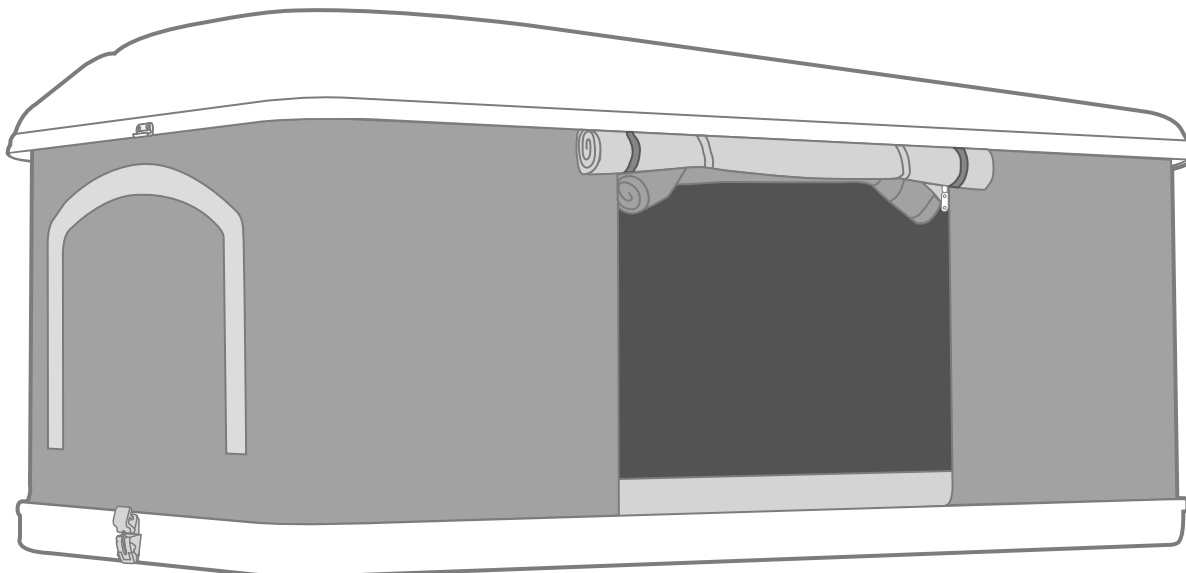


(P₁ + P₂) ≤ Kg P_{MAX}



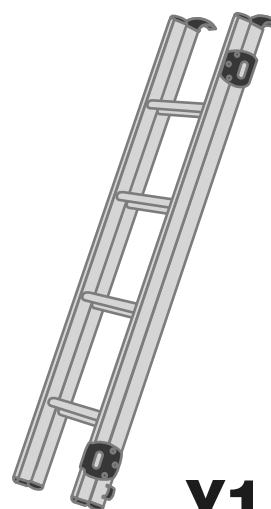
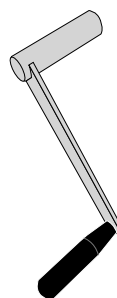
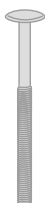
Kg P_{MAX}





UP

UNDER



X8

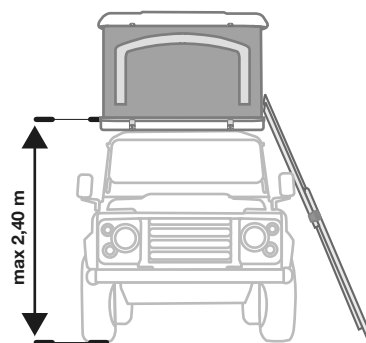
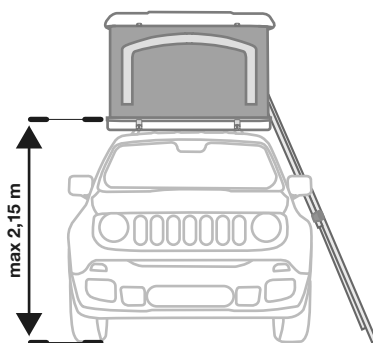
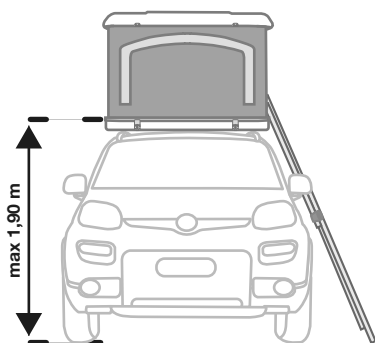
X8

X4

X8

X1

X1



Ladder	H closed	H opened	Width	Thickness
STANDARD	120 cm	200 cm	34 cm	8 cm
4X4	130 cm	222 cm	34 cm	8 cm
EXTRA LONG	147 cm	247 cm	34 cm	8 cm

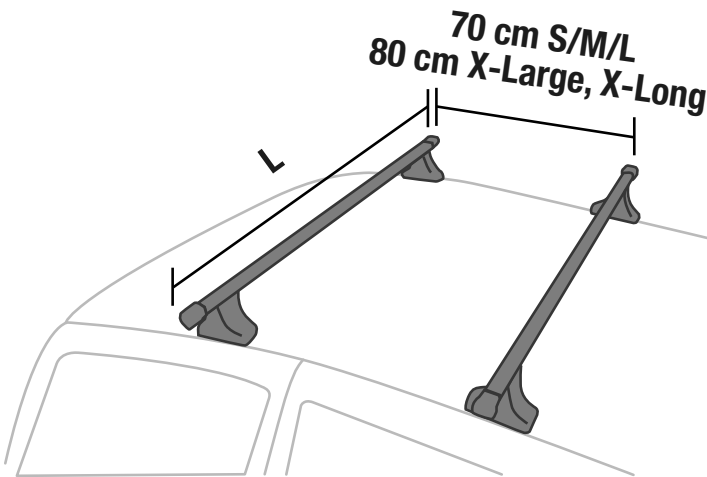
POSITIONING

Posizionamento • Placement • Platzierung

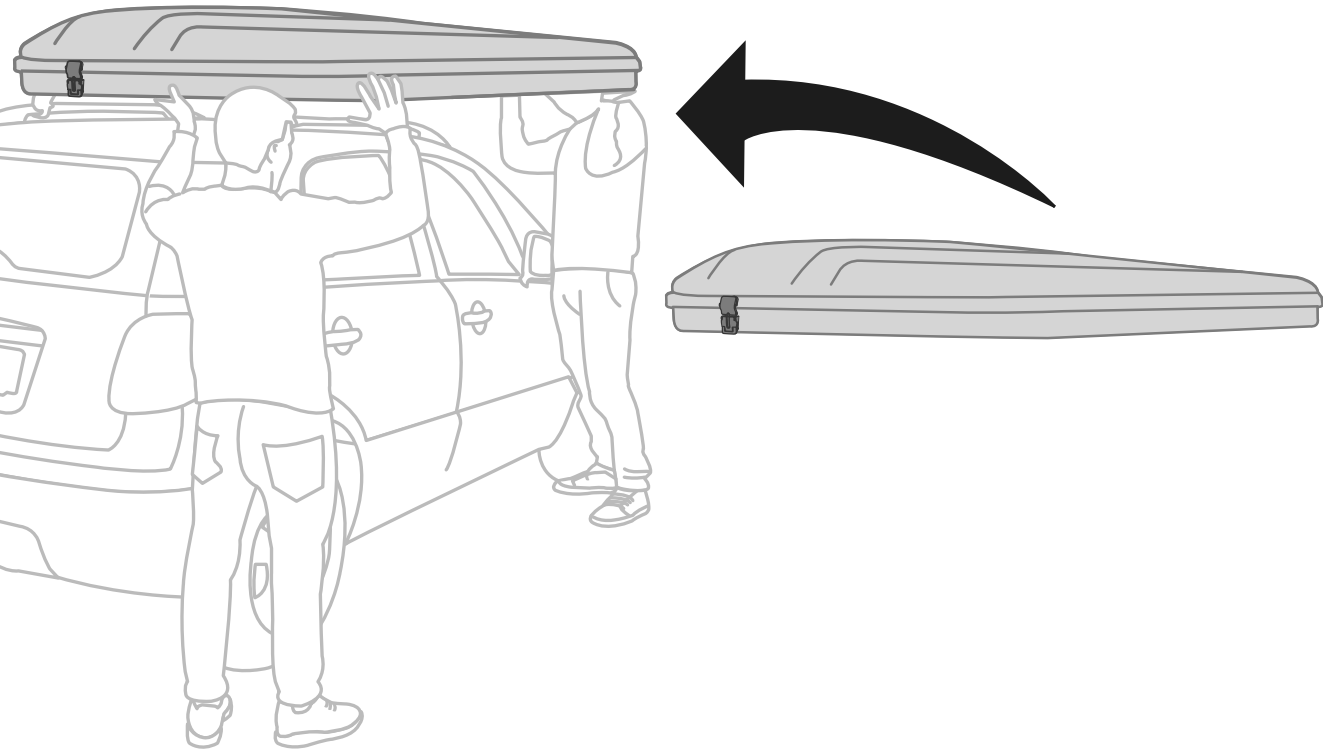
1

Minimum length

Lunghezza minima • Longueur minimale • Mindestlänge



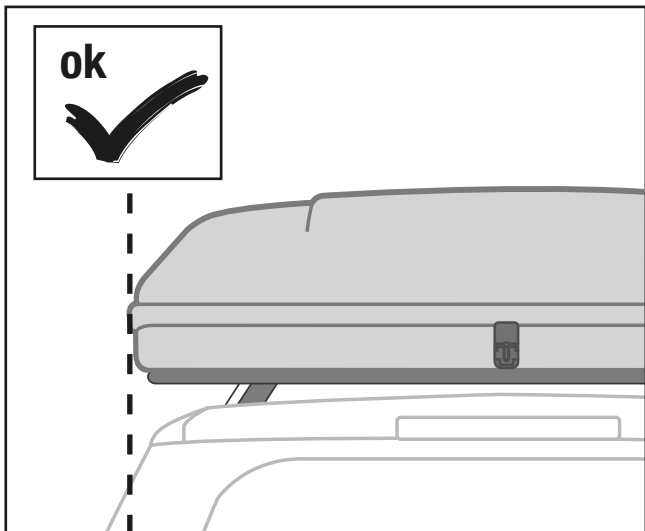
ROOF TENT	L
Air-Sky Small	120 cm
Air-Sky Medium	140 cm
Air-Sky Large	160 cm



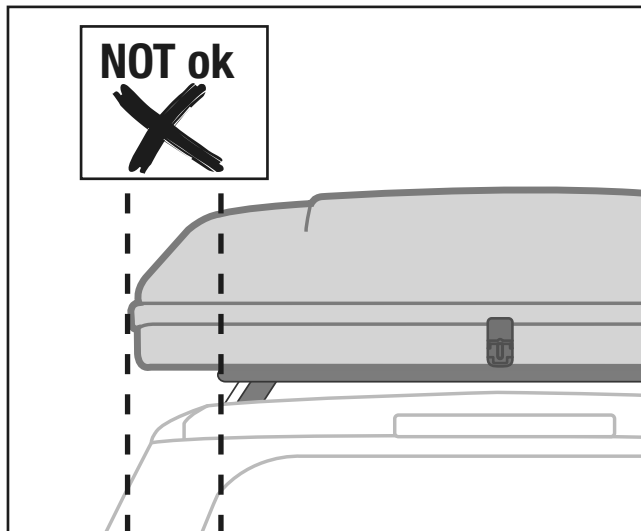
2



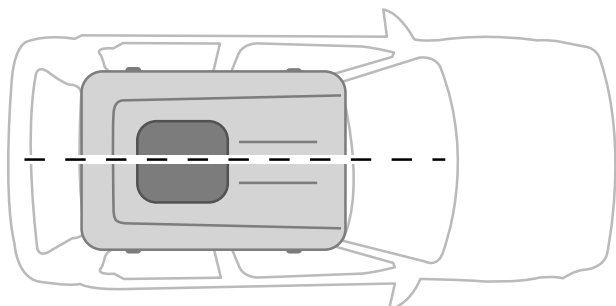
ok



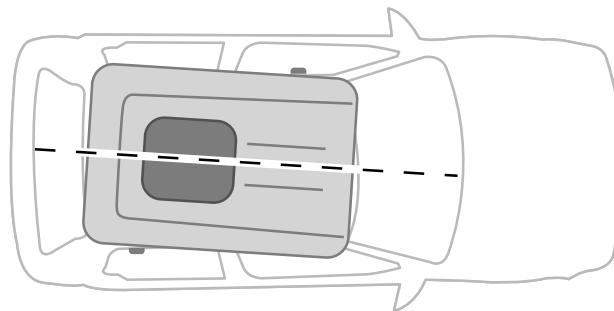
NOT ok



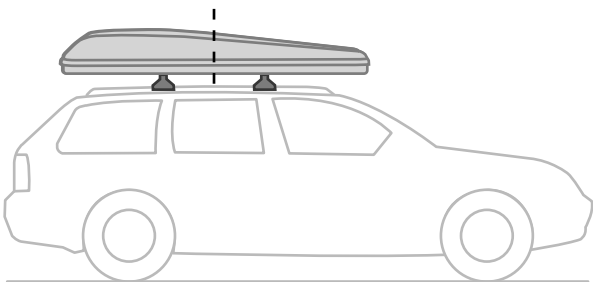
ok



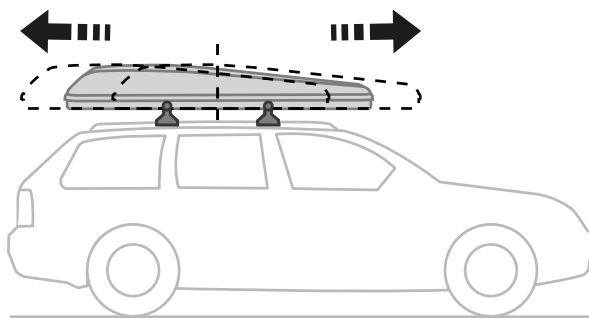
NOT ok



ok

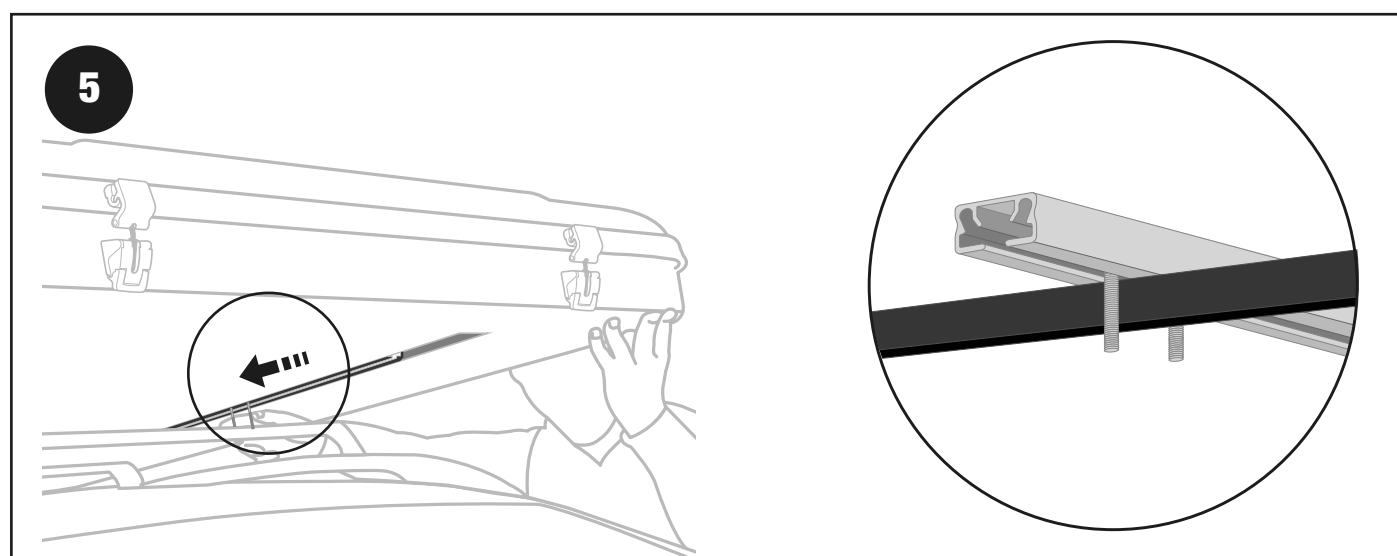
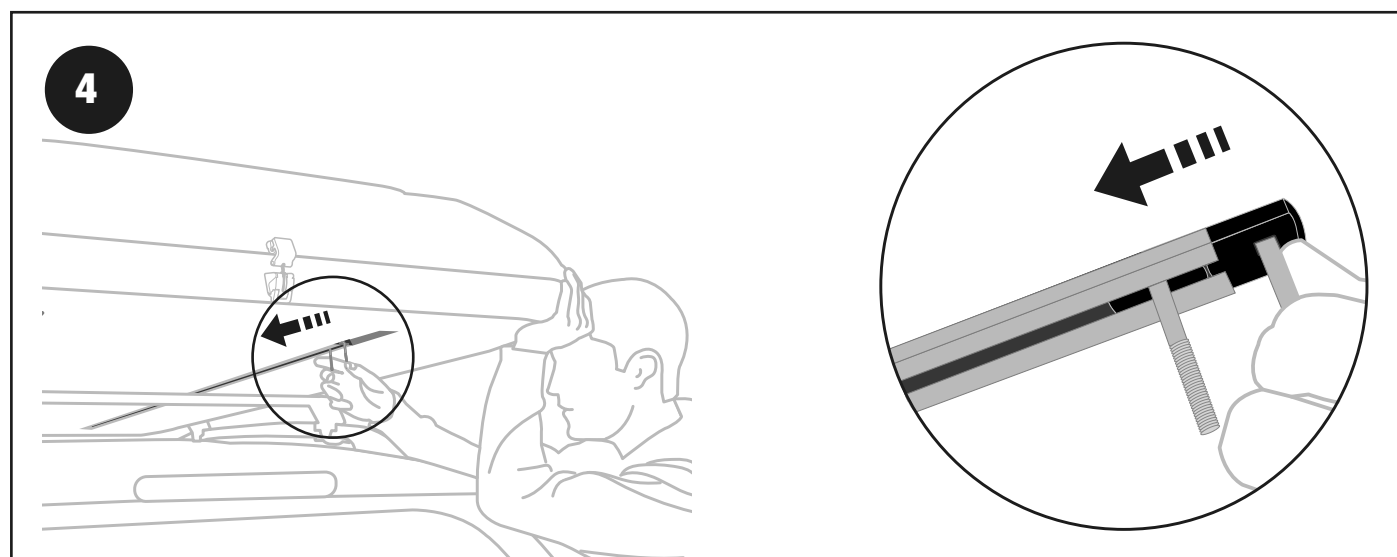
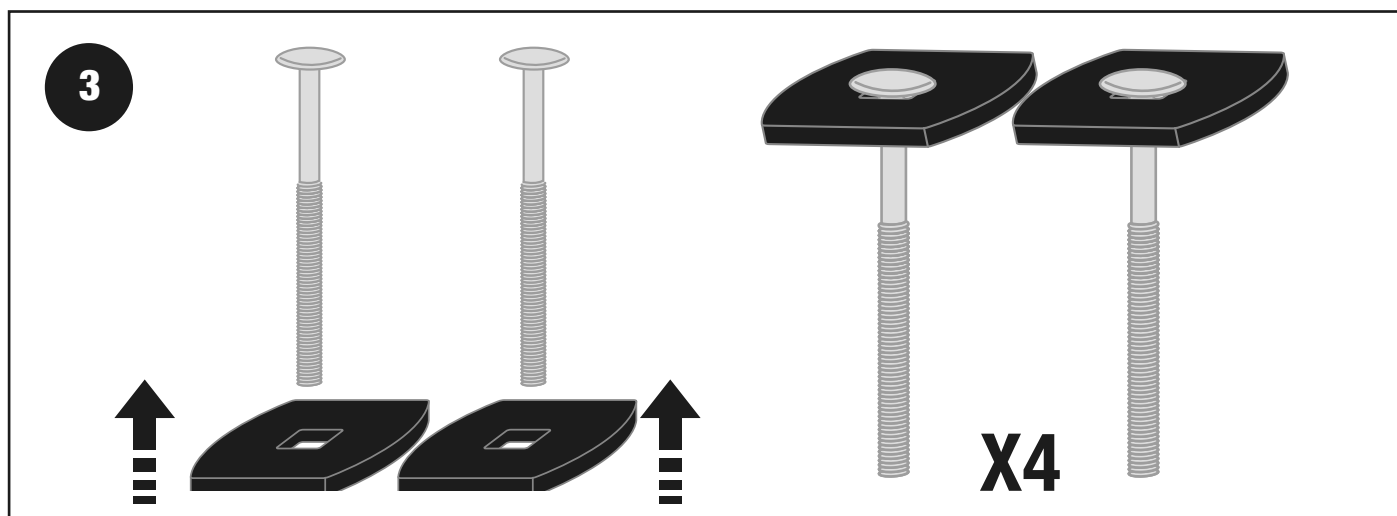


NOT ok

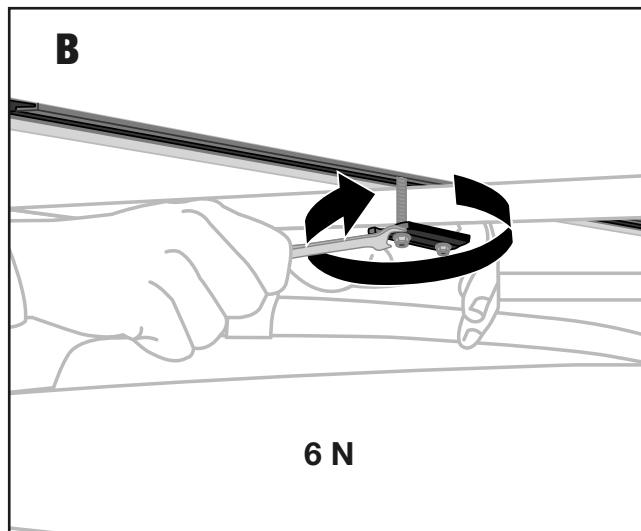
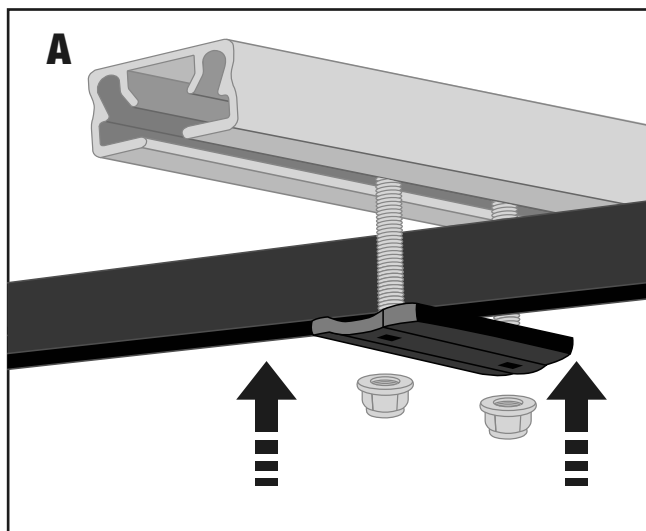


FIXING

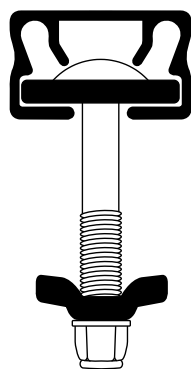
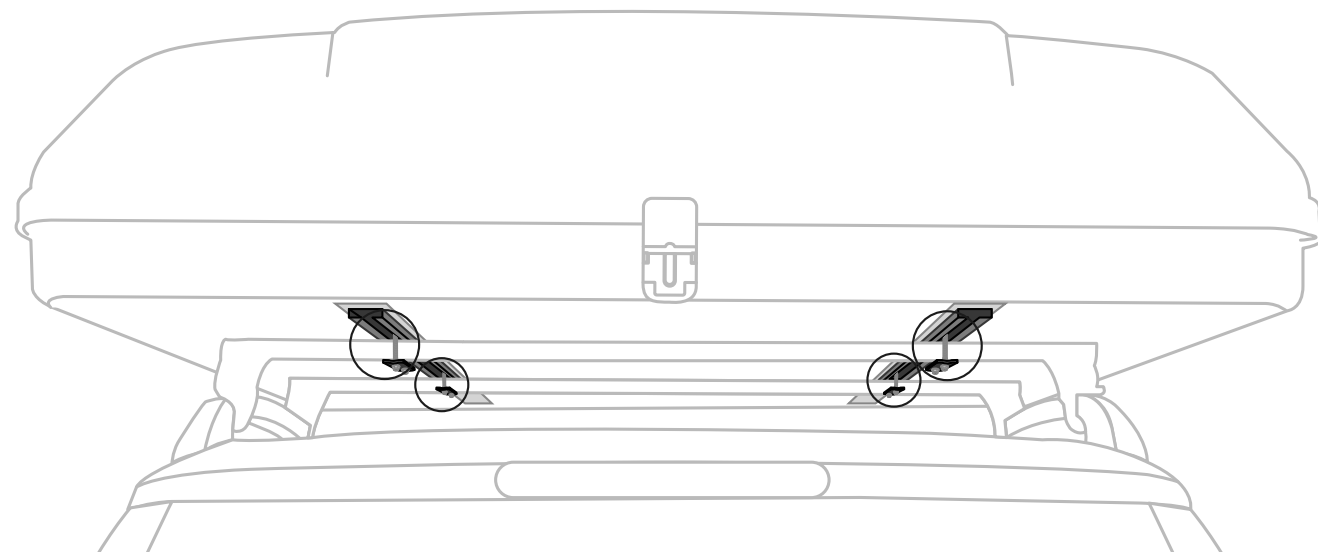
Fissaggio • Fixation • Befestigung



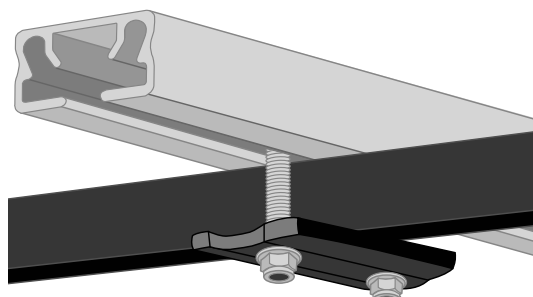
6



7



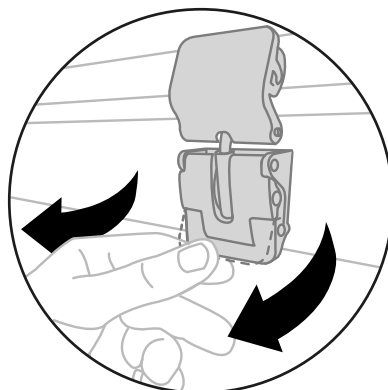
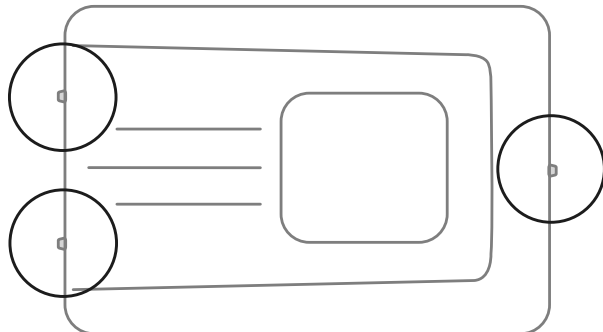
X4



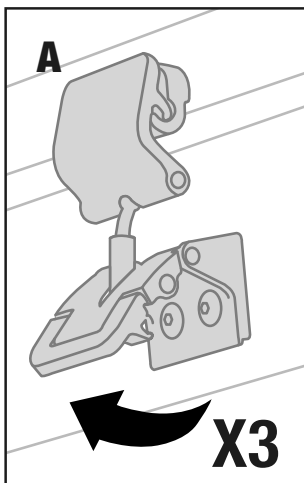
OPENING

Apertura • Overture • Öffnung

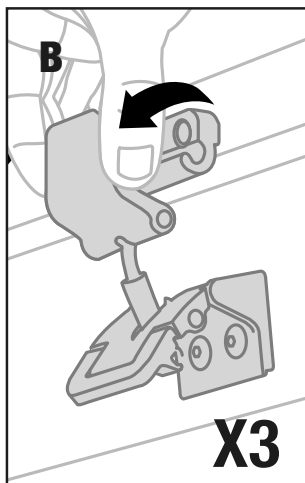
8



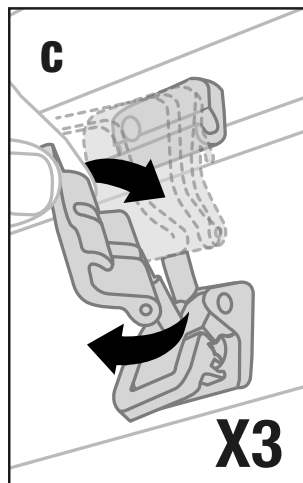
A



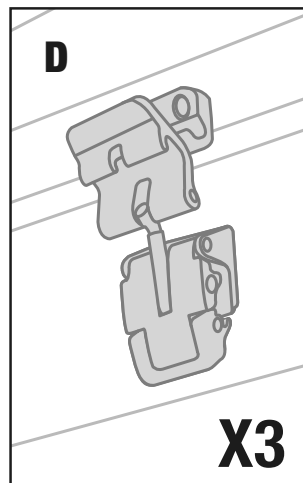
B



C

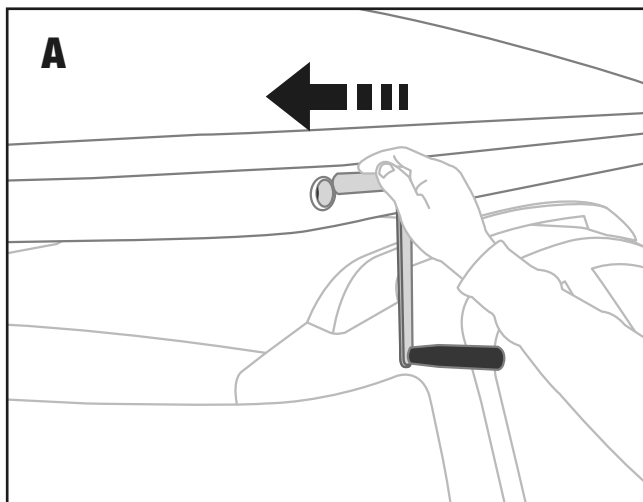


D

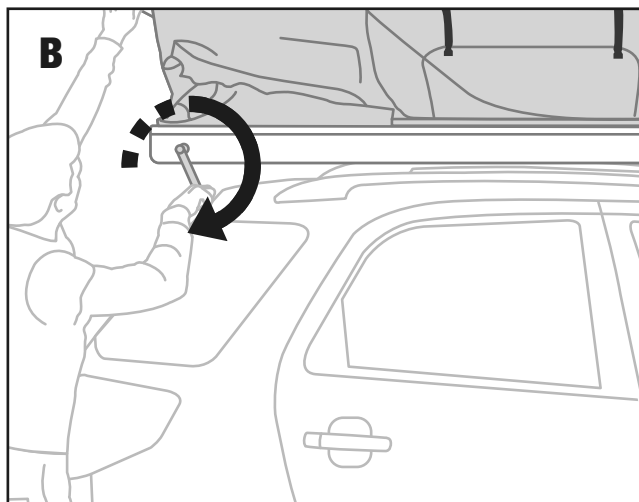


9

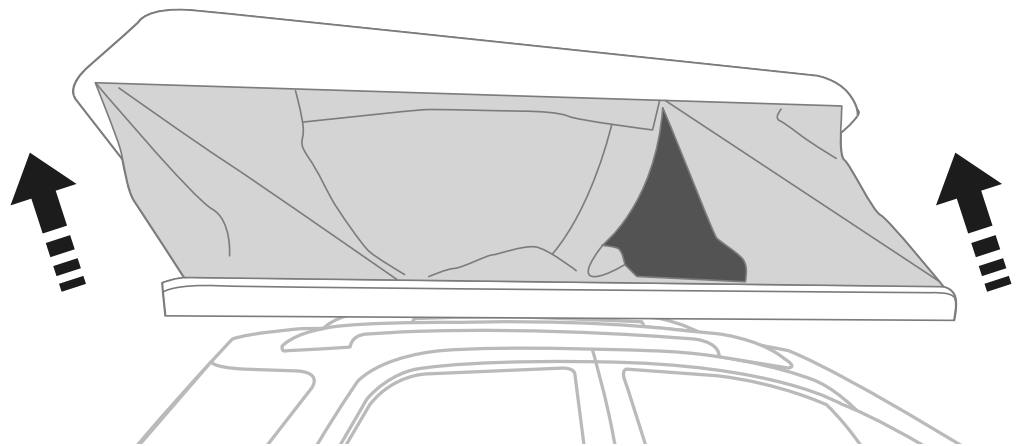
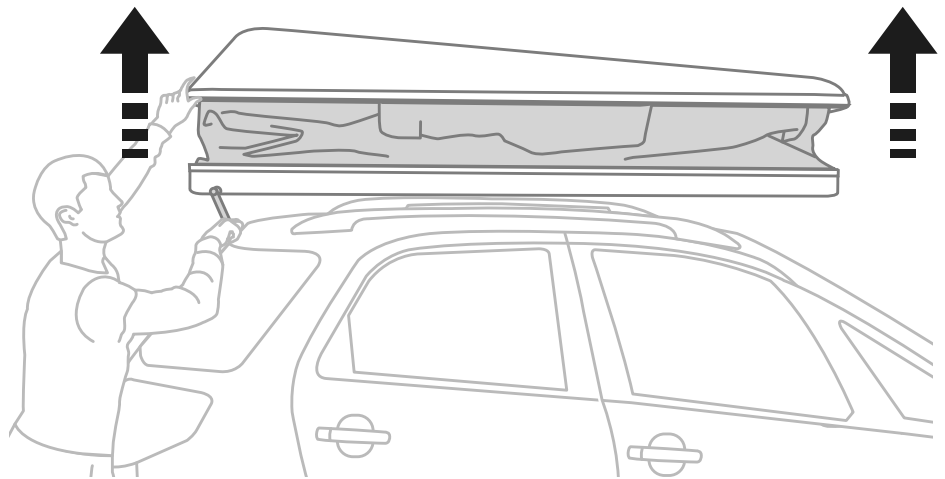
A



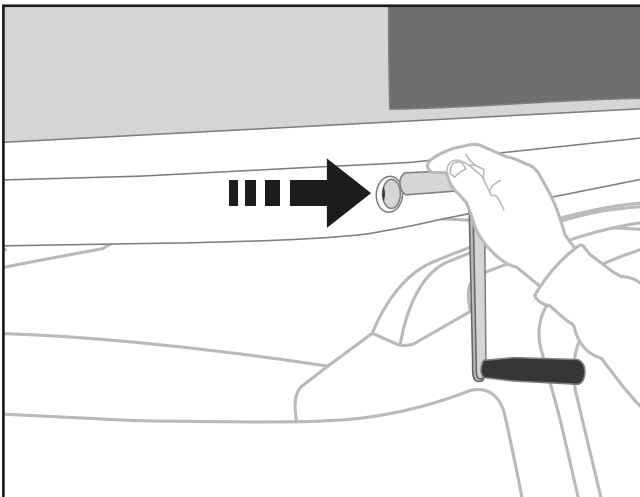
B



10



11

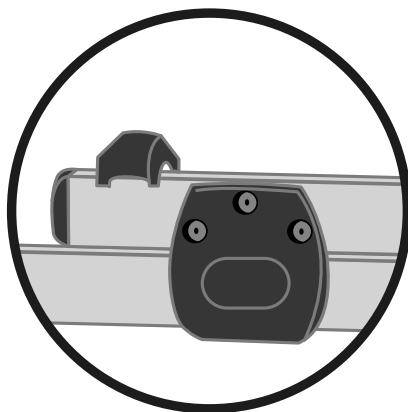
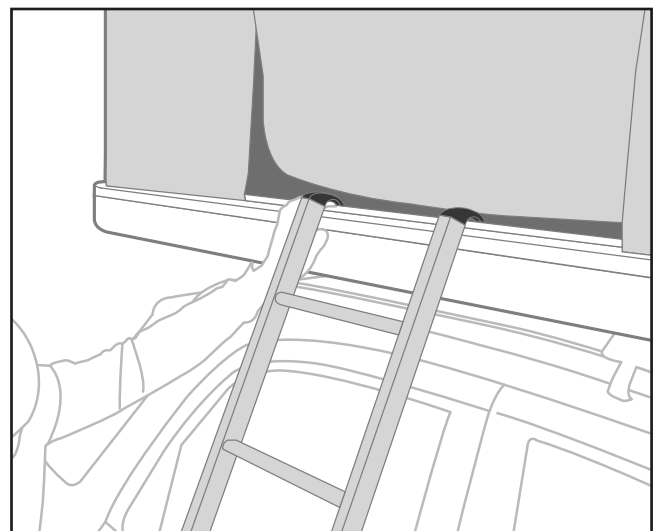
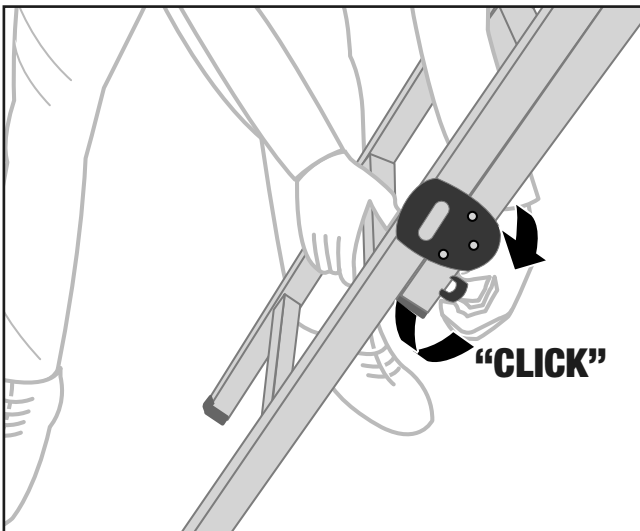
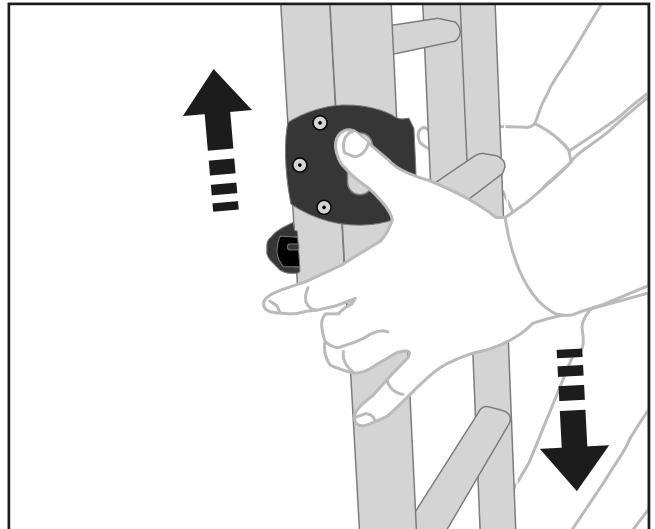
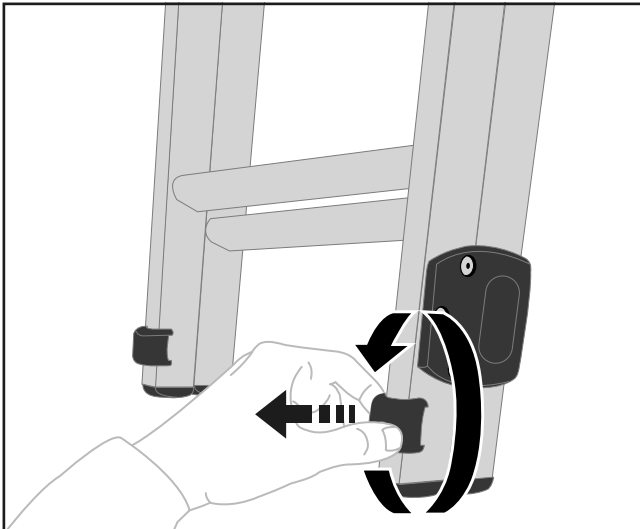


WARNINGS

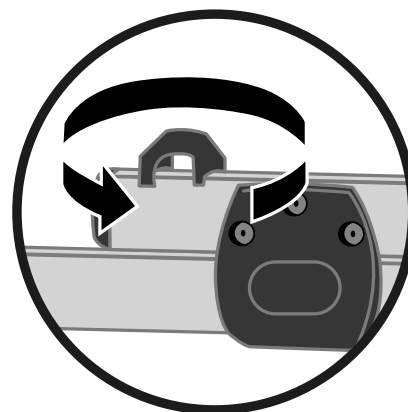
Avvertenze • Avertissement • Warnungen



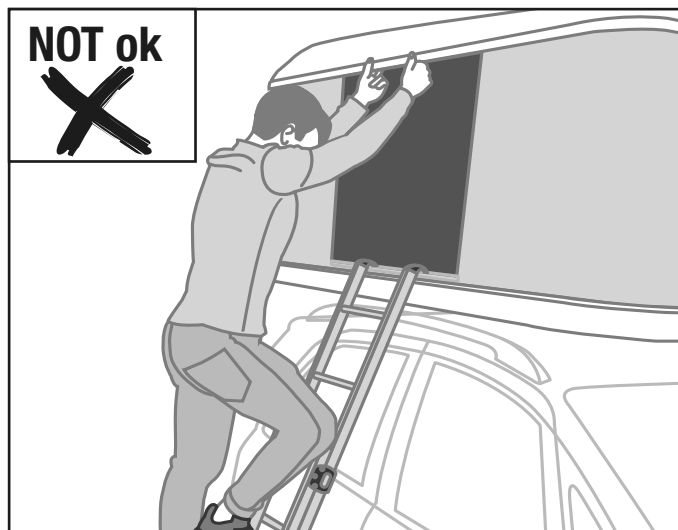
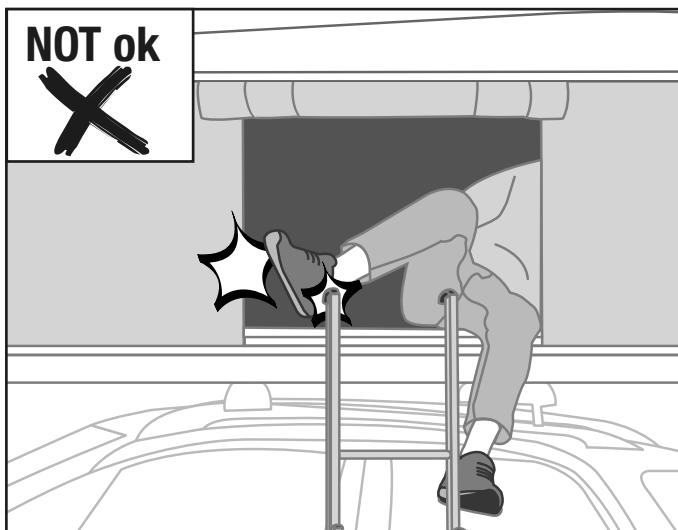
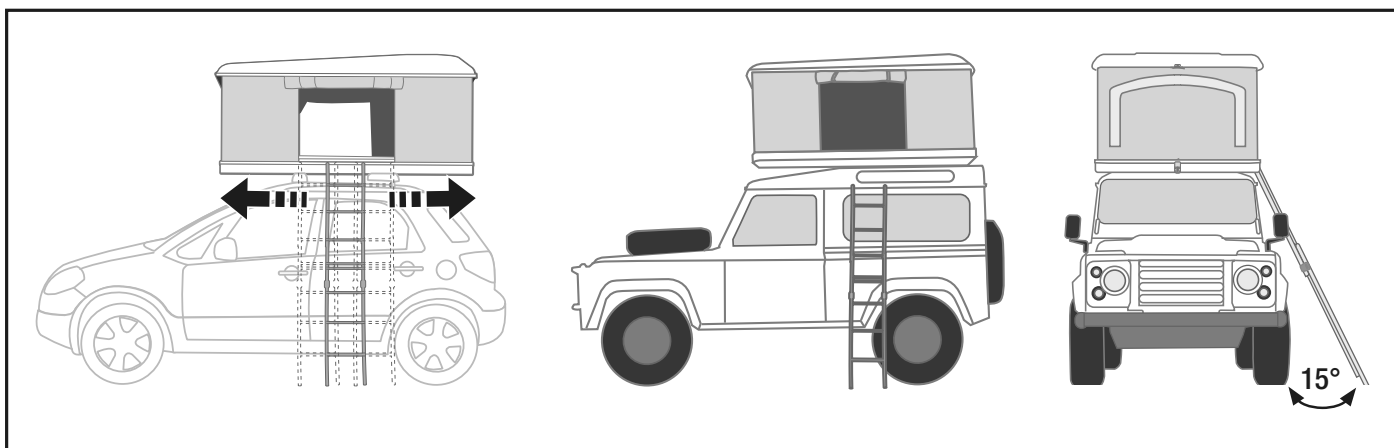
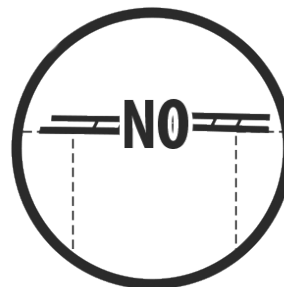
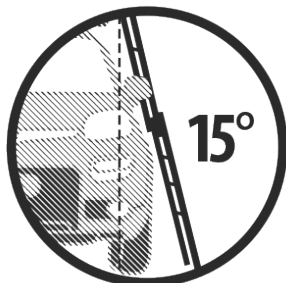
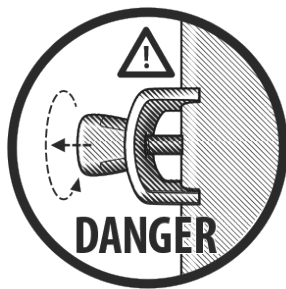
12



LOCK



UNLOCK

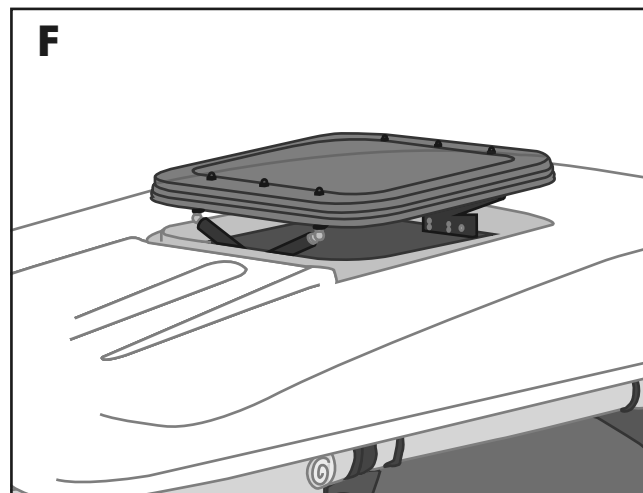
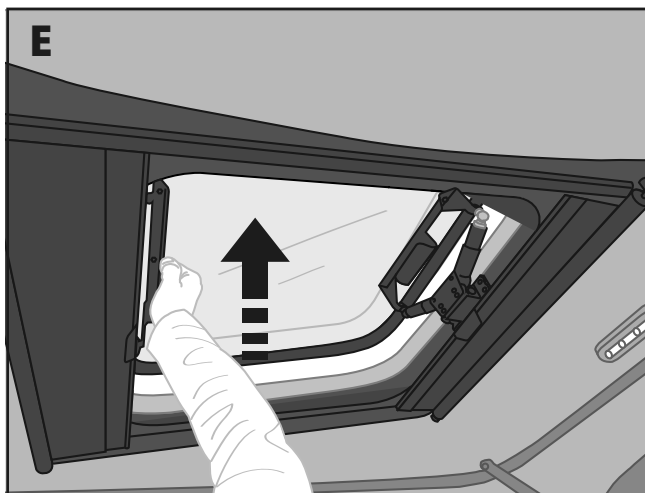
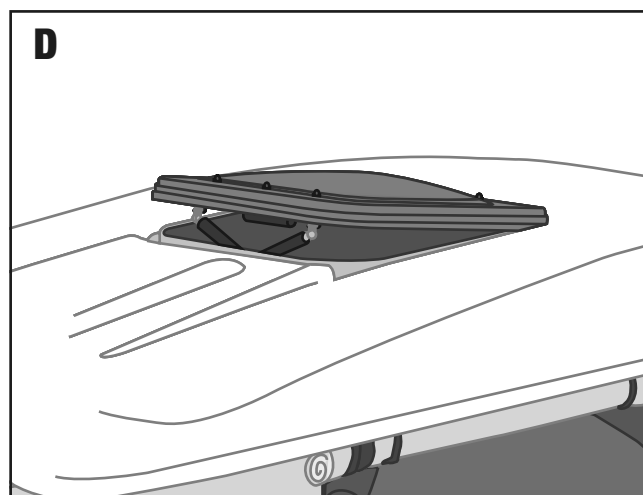
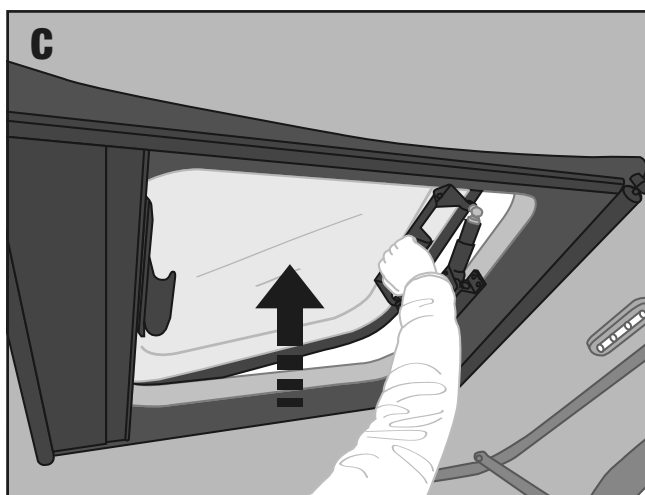
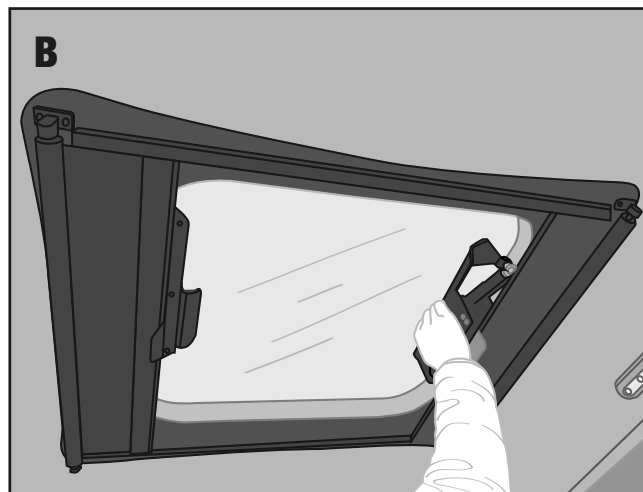
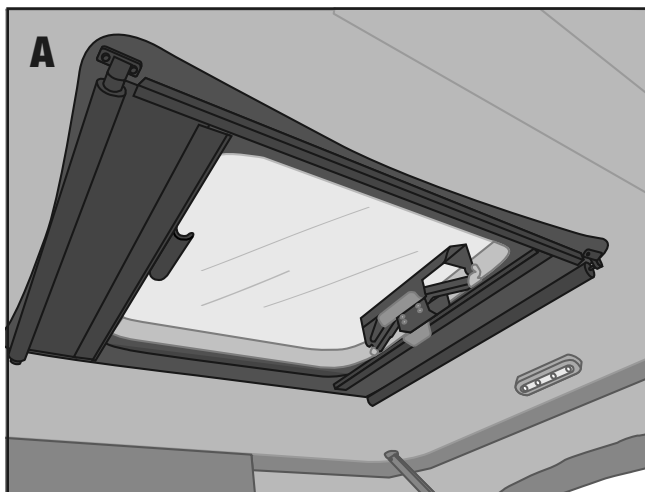


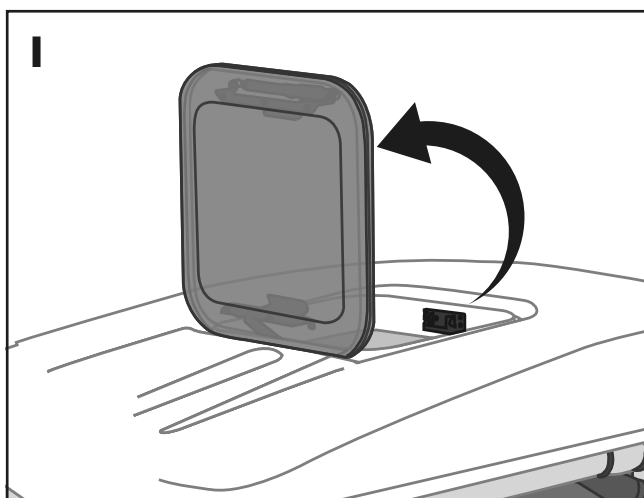
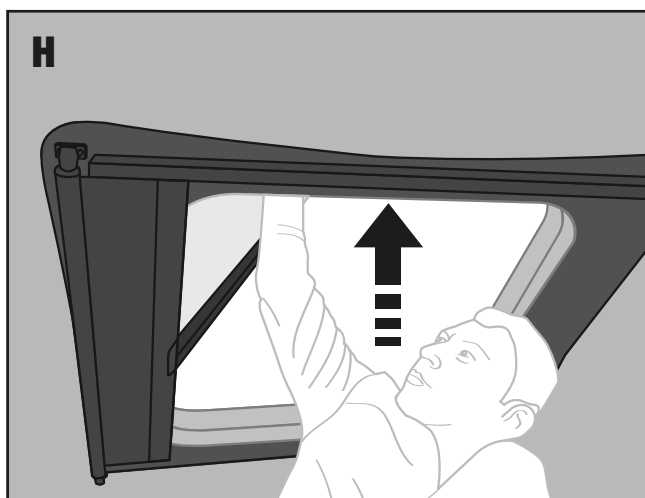
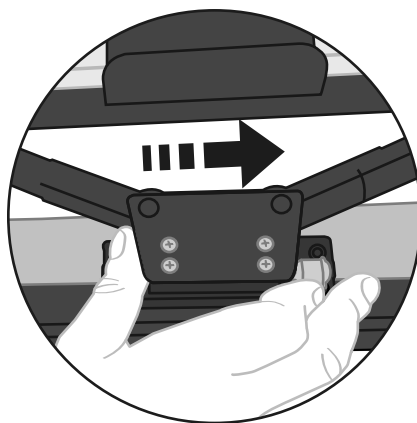
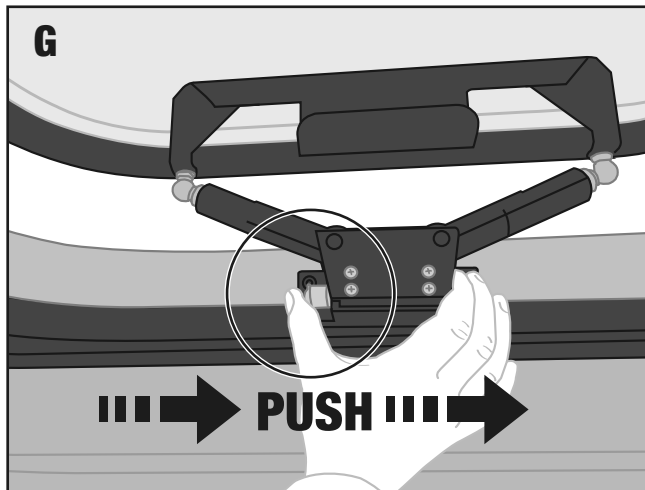
OPENING PANORAMIC WINDOW

Apertura finestra panoramica • Ouverture fenêtre panoramique •

Öffnung des panoramafenster

13





WARNINGS

Avvertenze • Avertissement • Warnungen

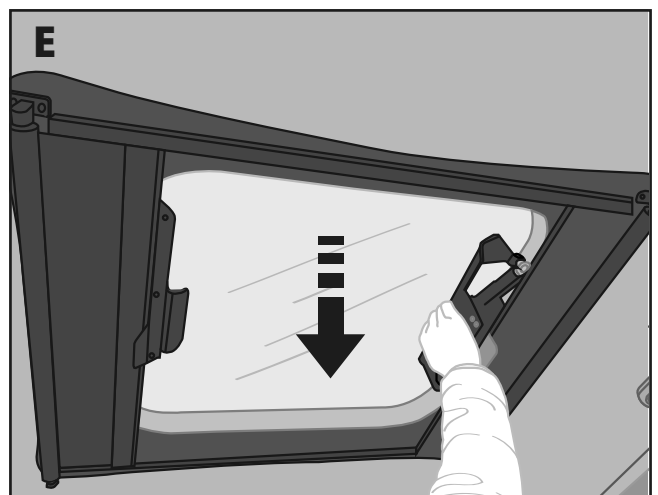
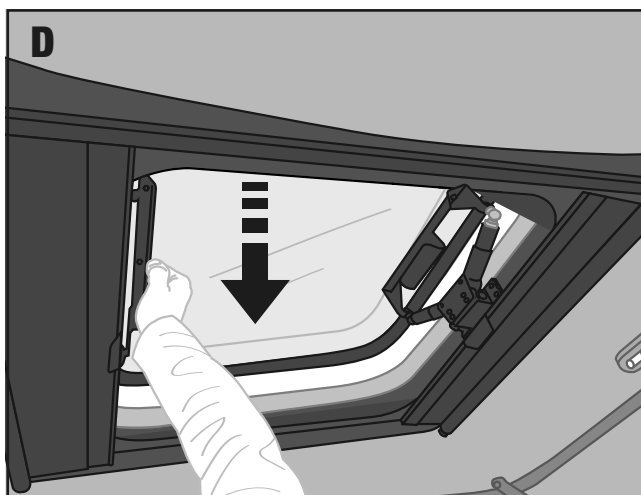
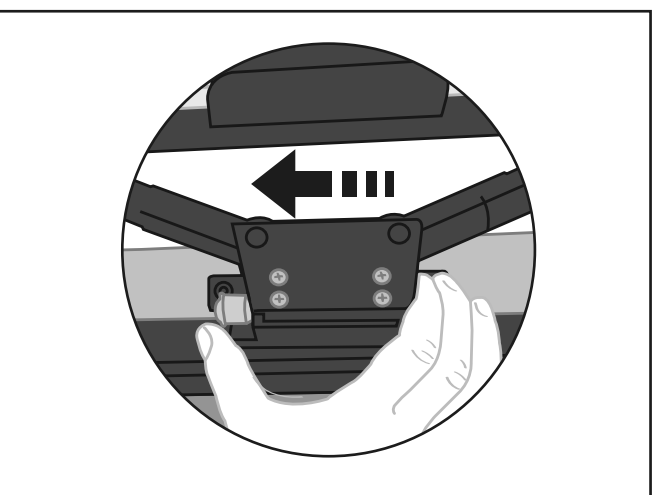
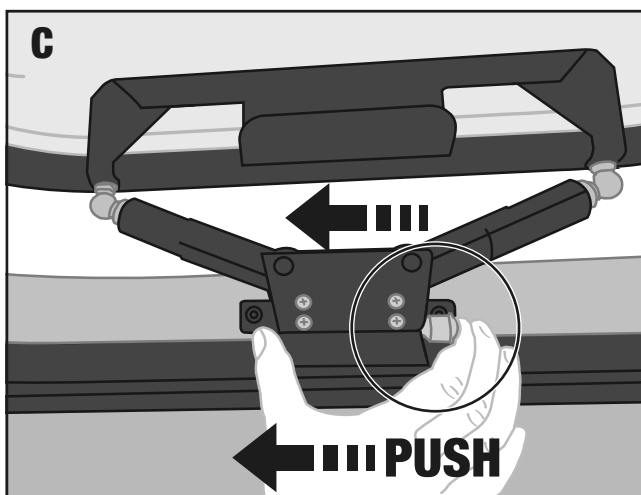
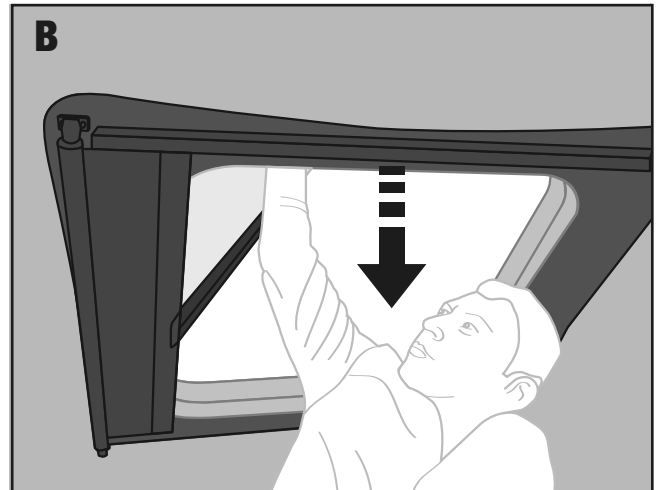
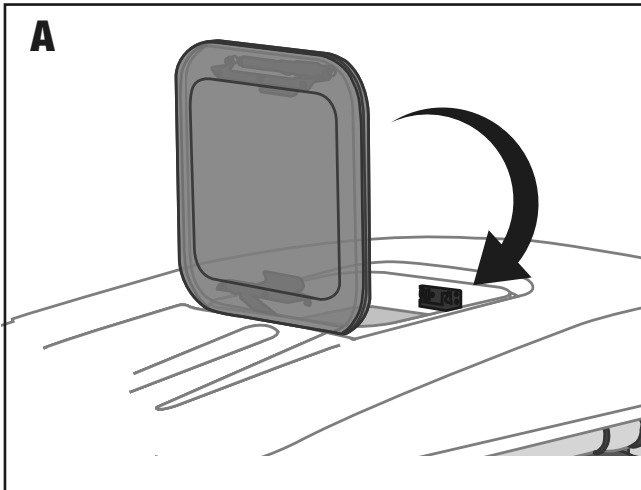


CLOSING PANORAMIC WINDOW

Chiusura finestra panoramica • Fenêtre panoramique fermée

• *Panoramafenster geschlossen*

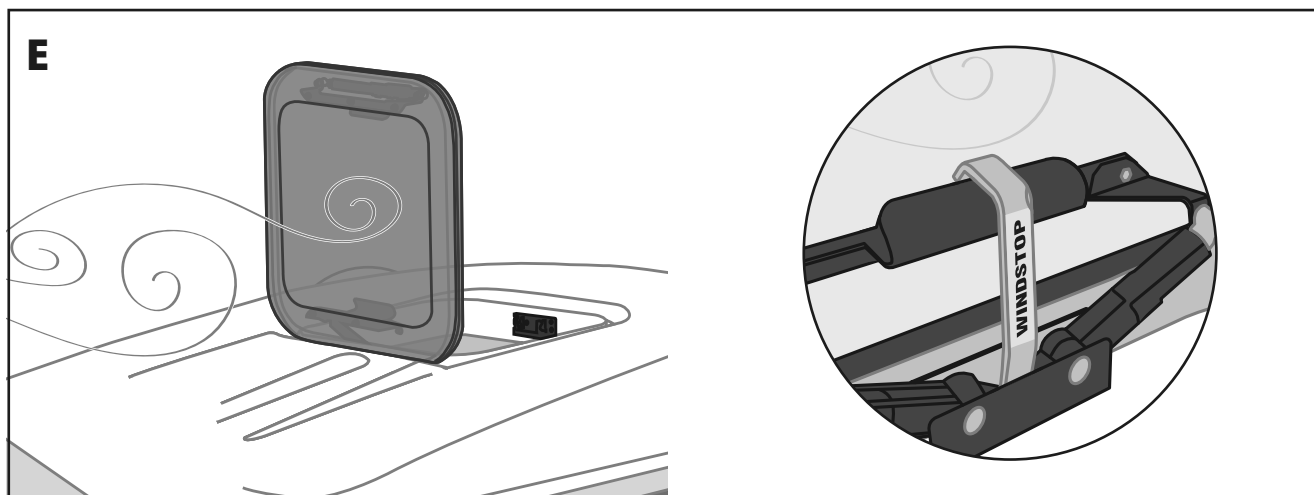
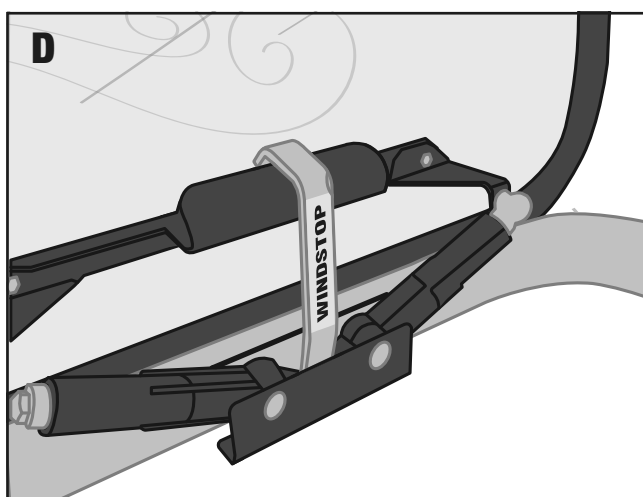
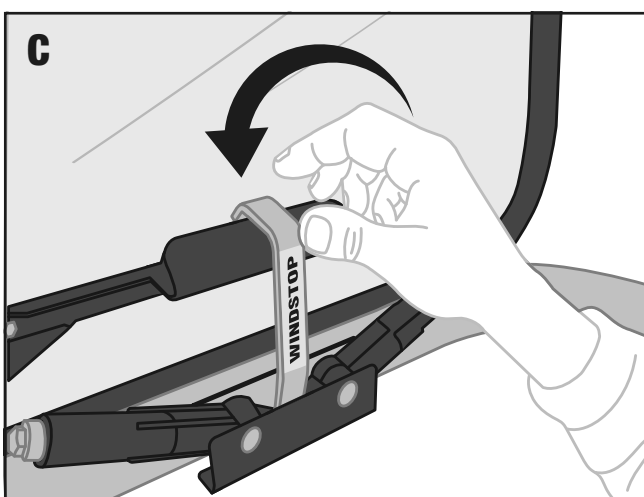
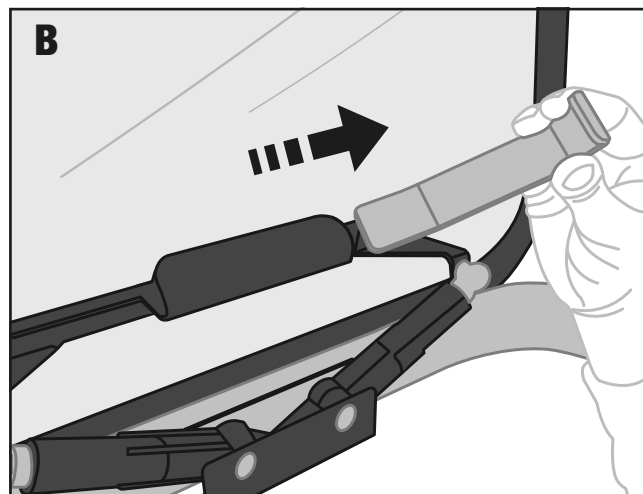
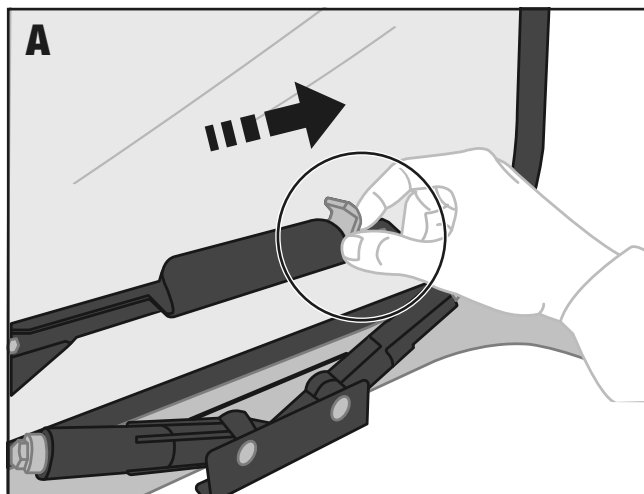
14



MOUNTING WINDSTOP

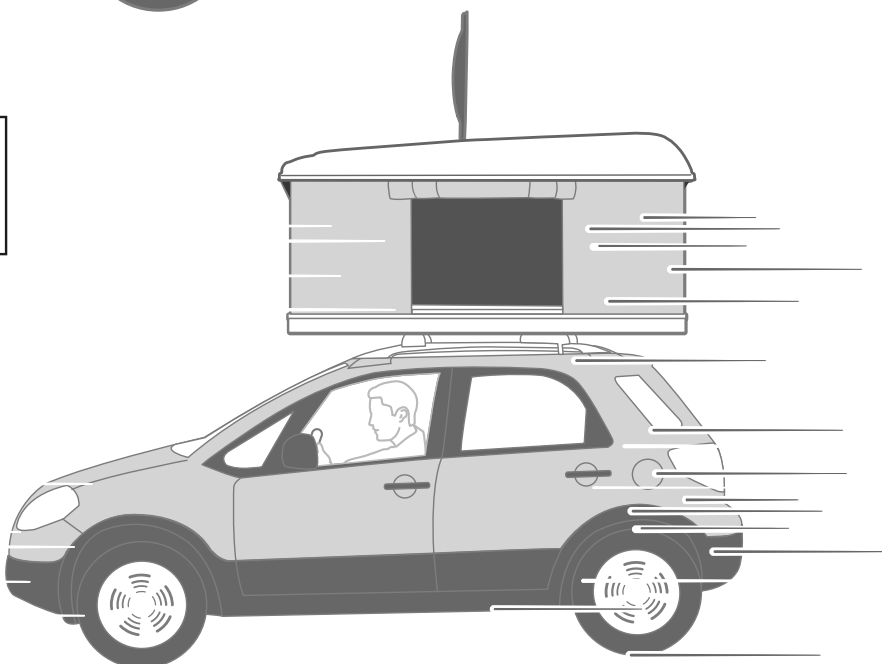
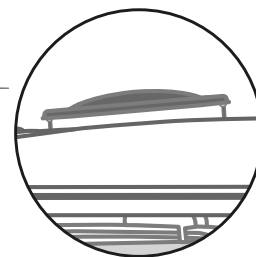
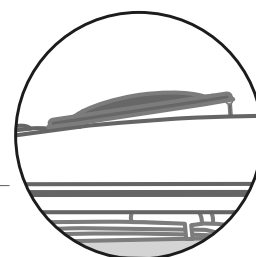
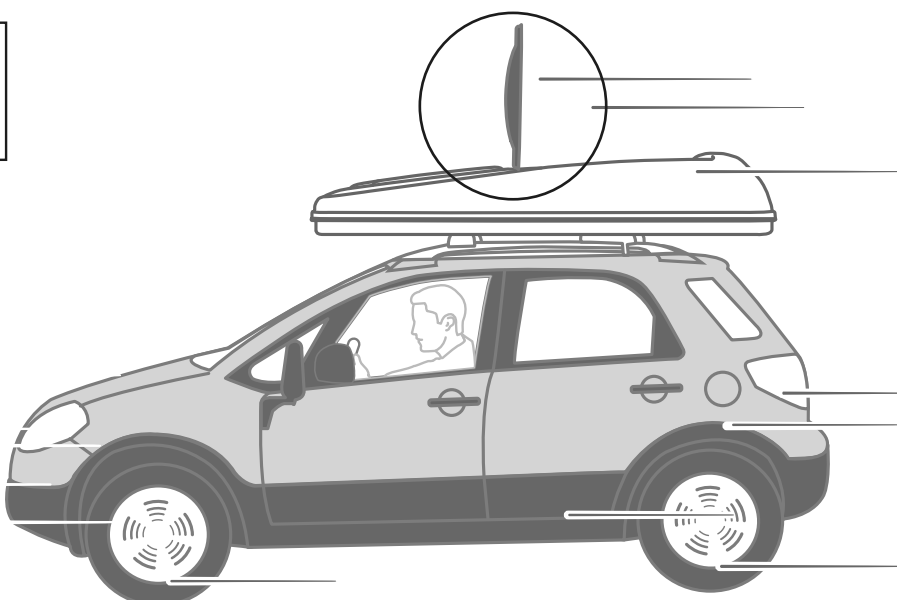
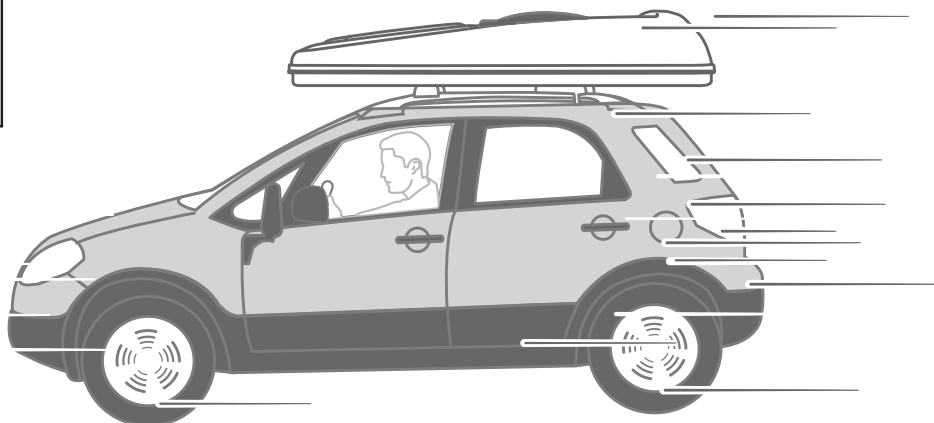
Montaggio del windstop • Assemblage Windstop • Windstop montage

15



WARNINGS

Avvertenze • Avertissement • Warnungen



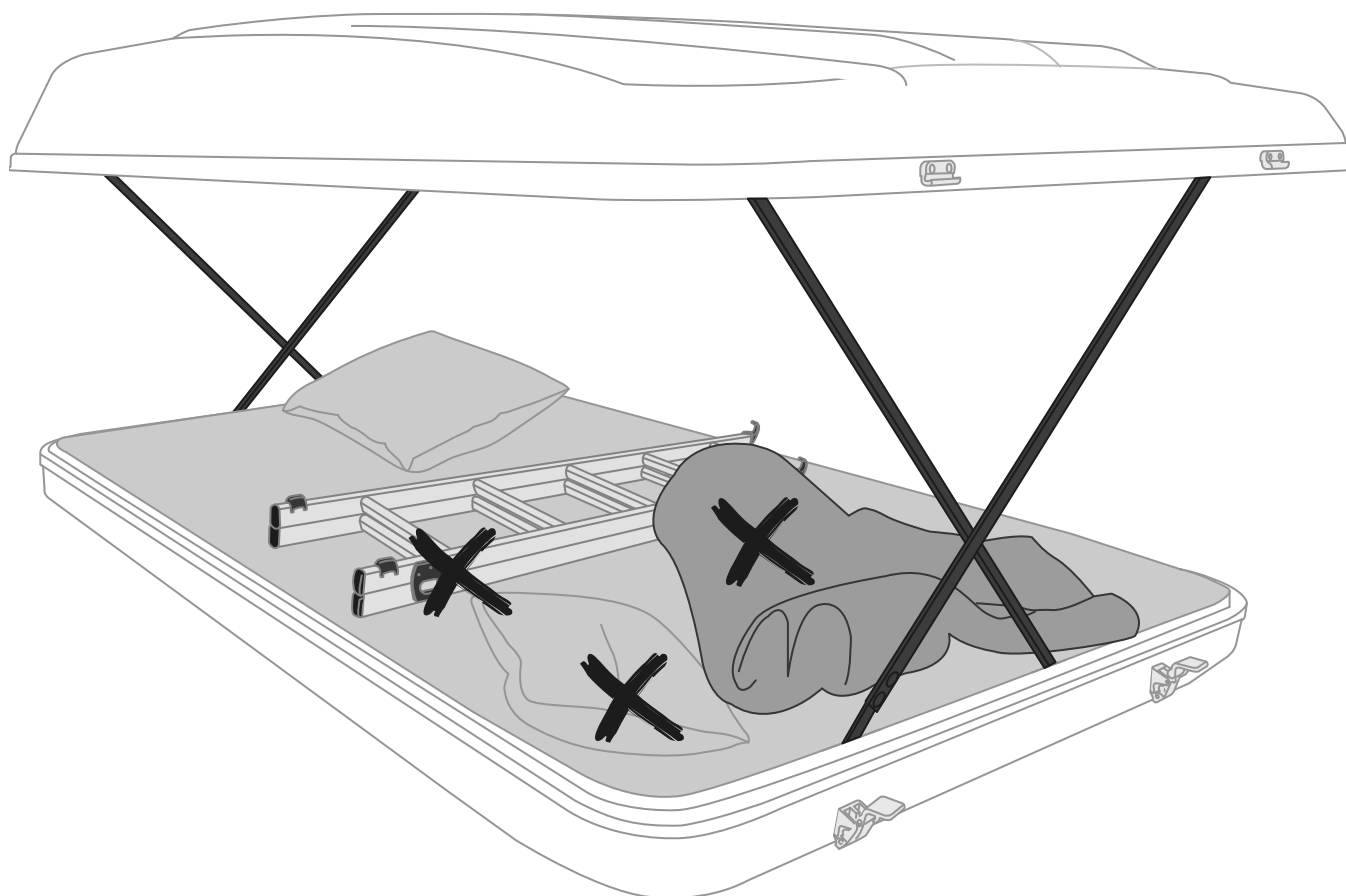
CLOSING

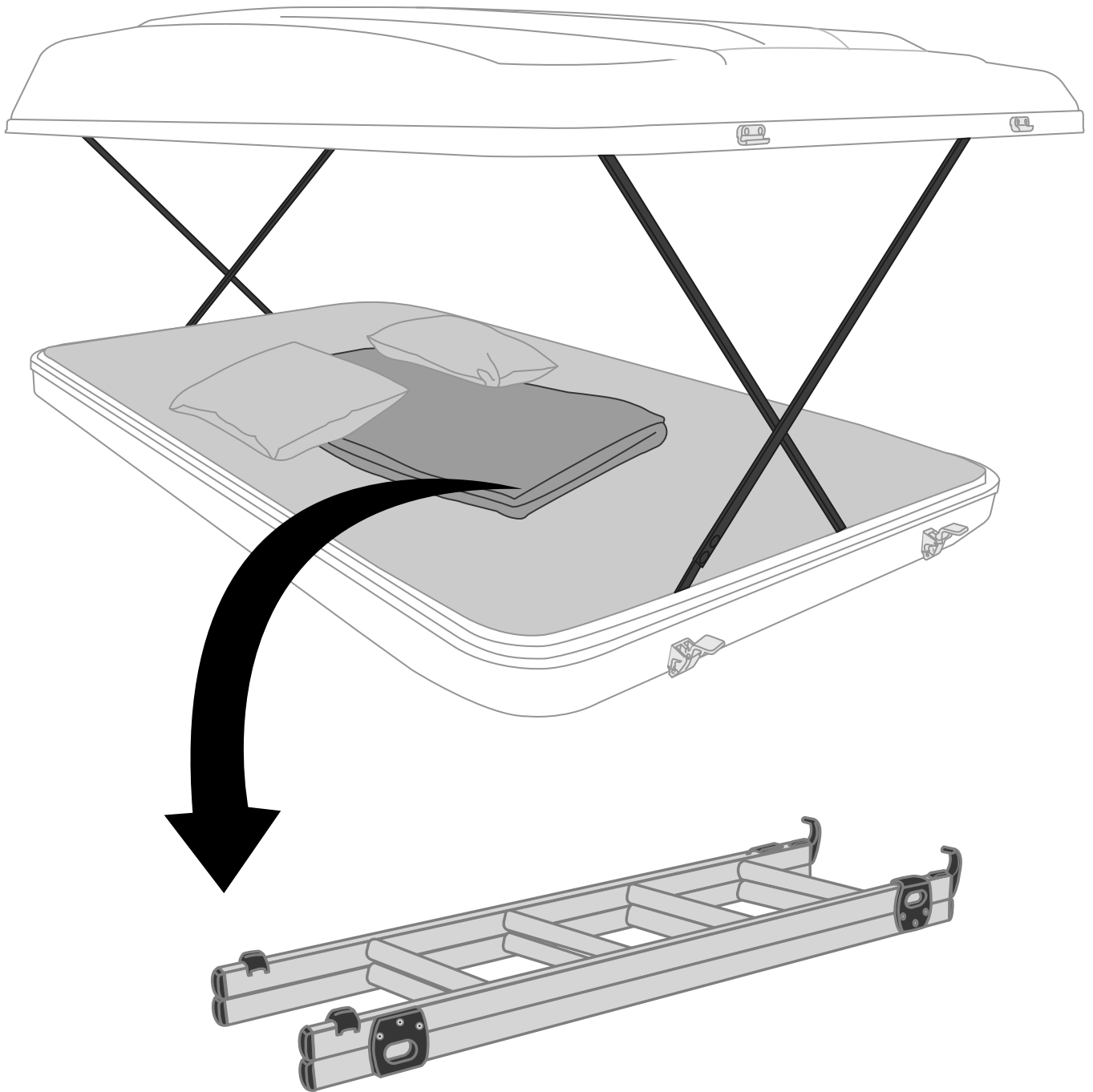
Chiusura • Fermeture • Schließung

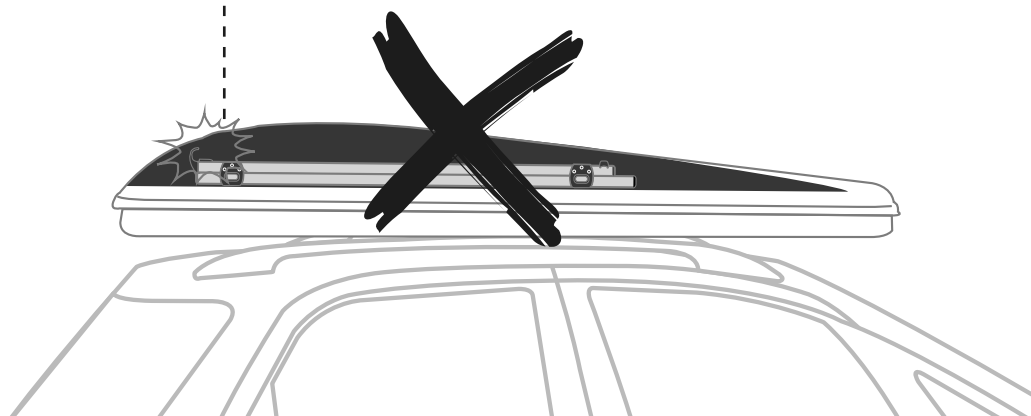
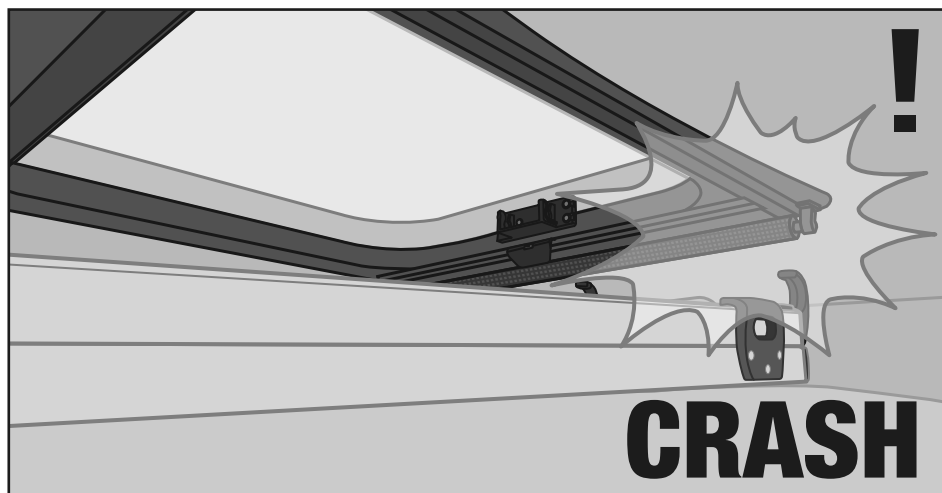
16

 **ATTENTION**

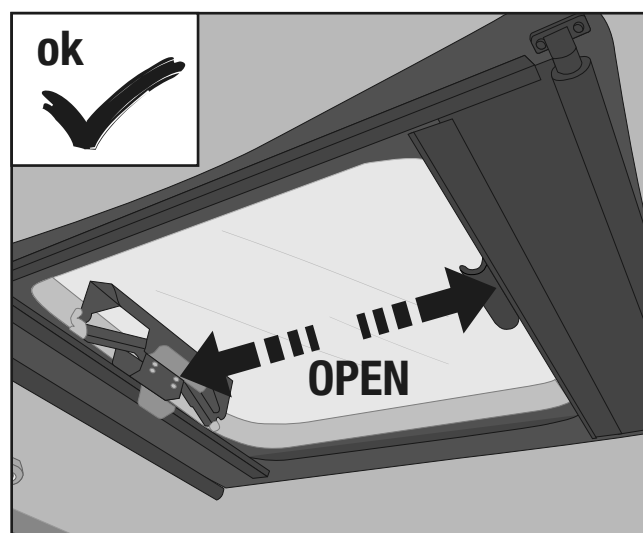
NOT ok



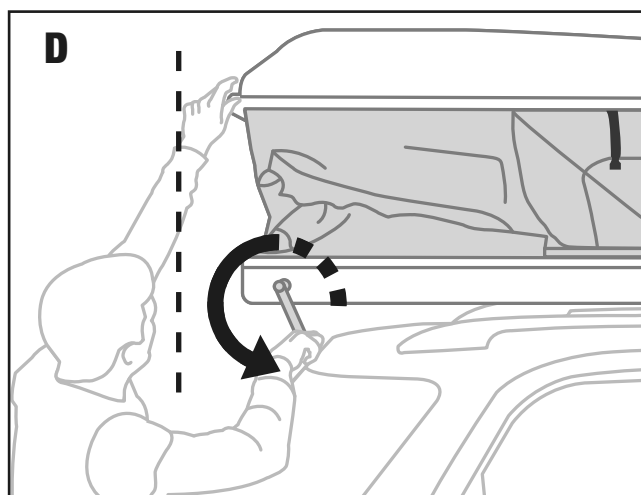
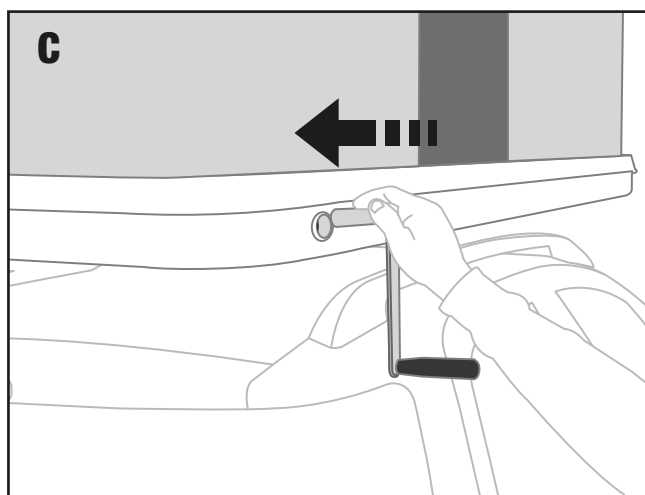
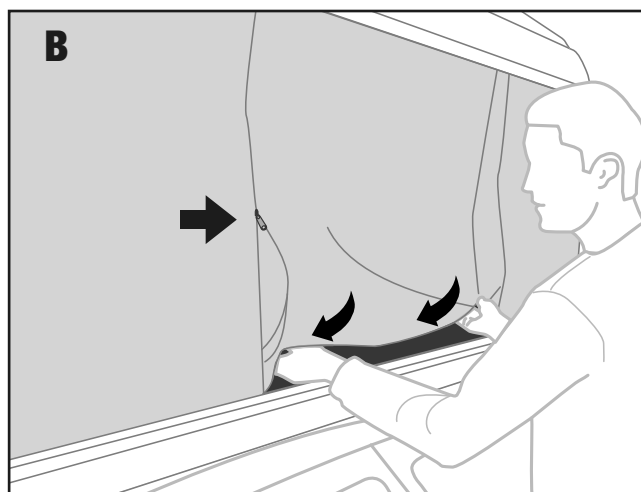
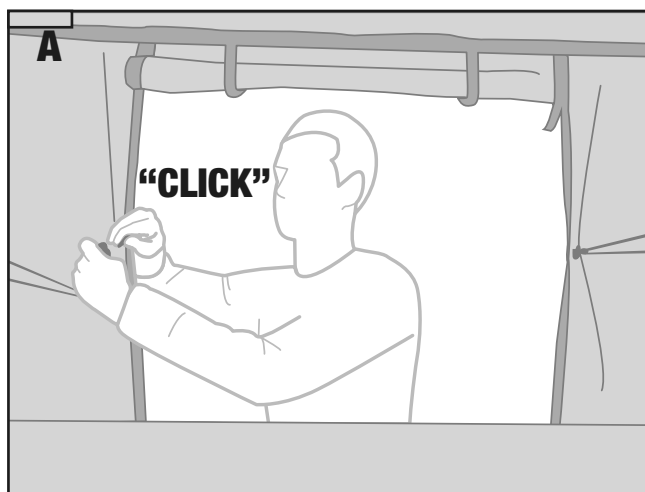




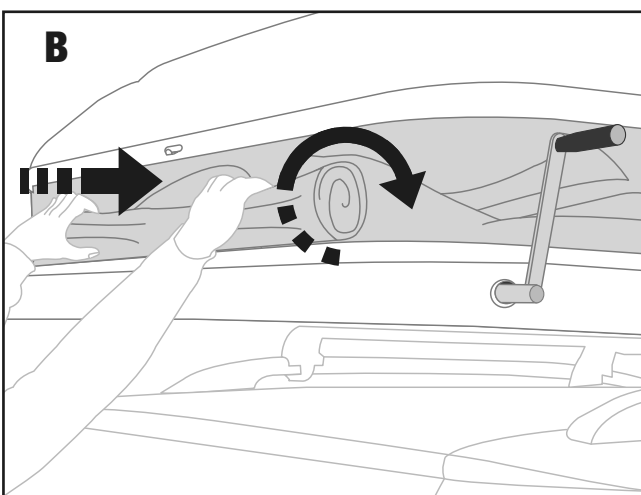
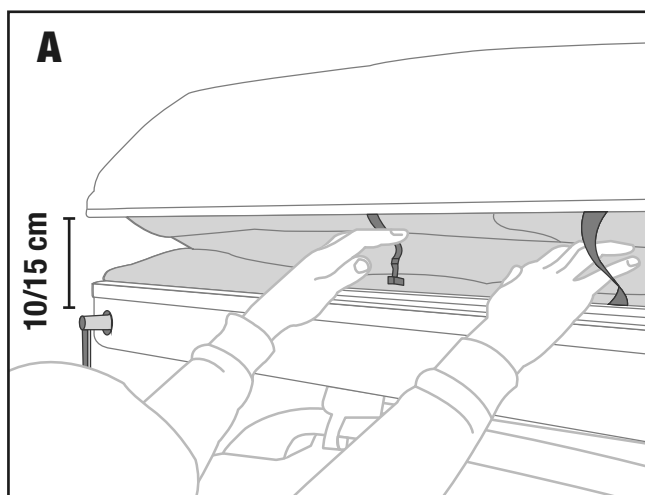
ATTENTION

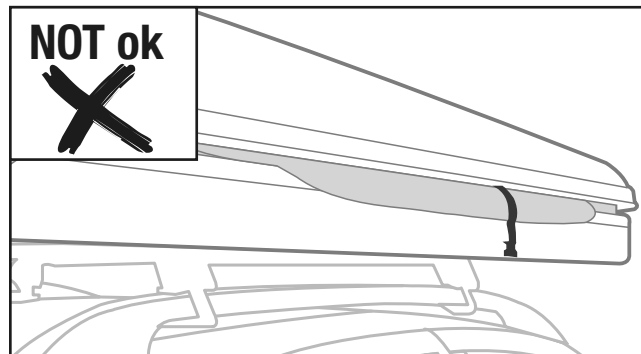
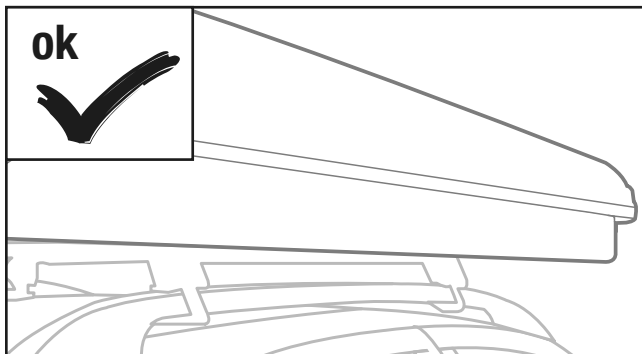


17

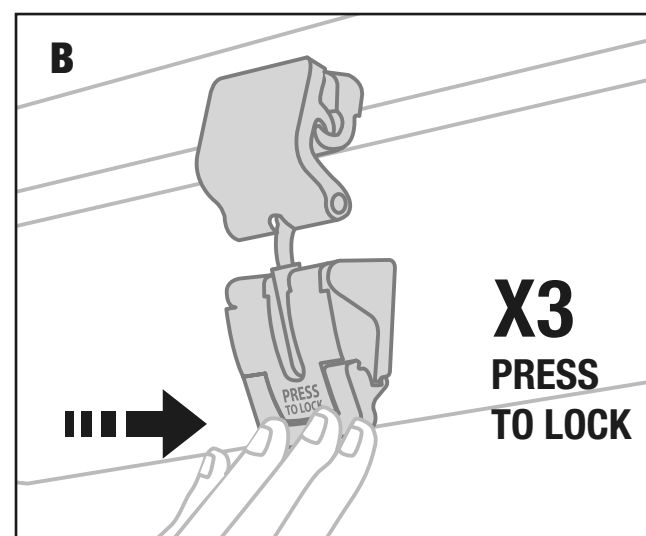
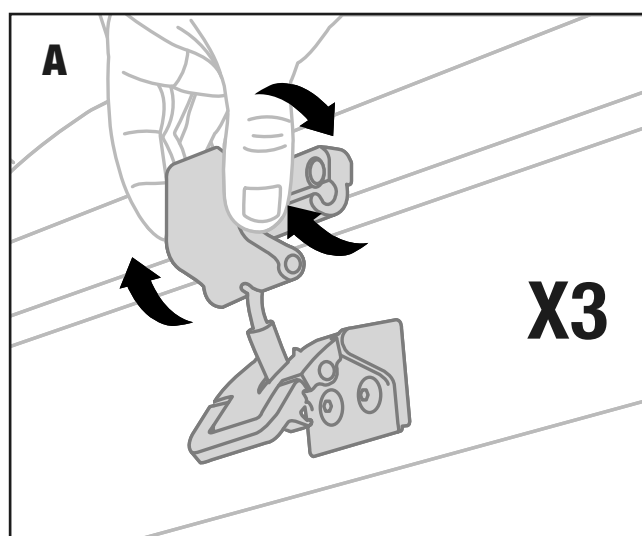


18

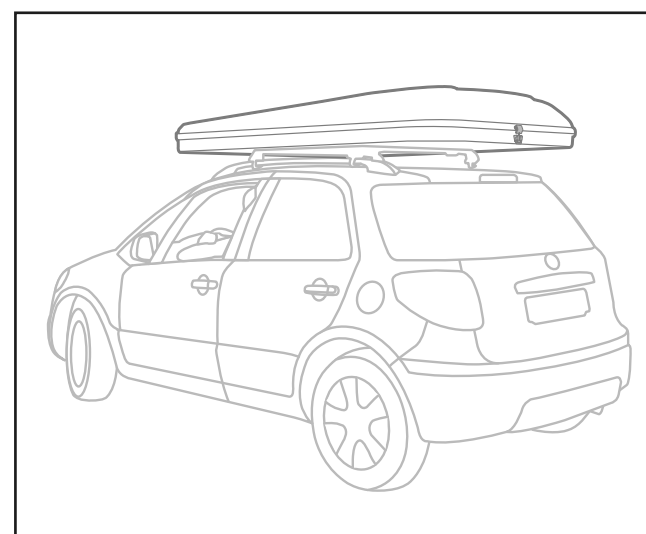
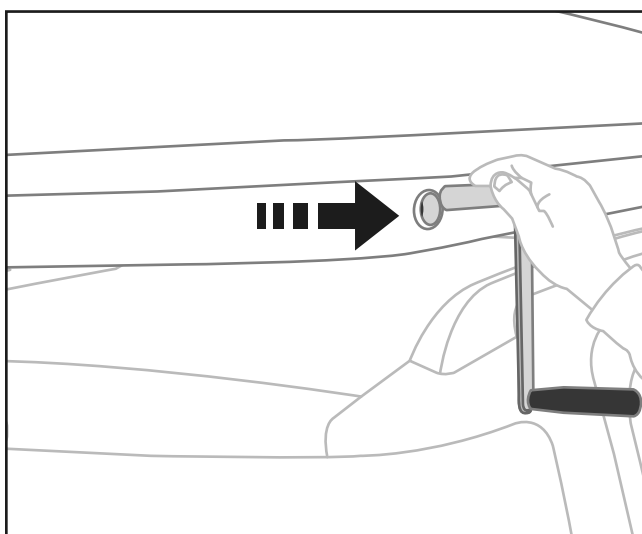




19

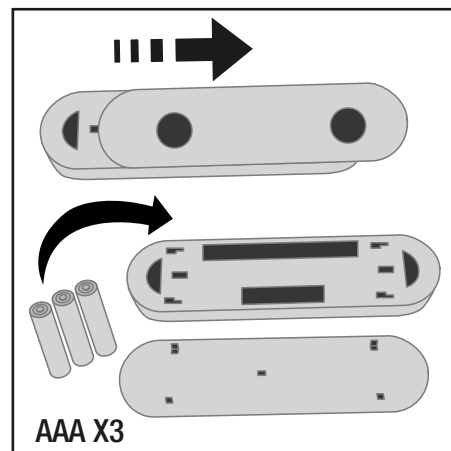
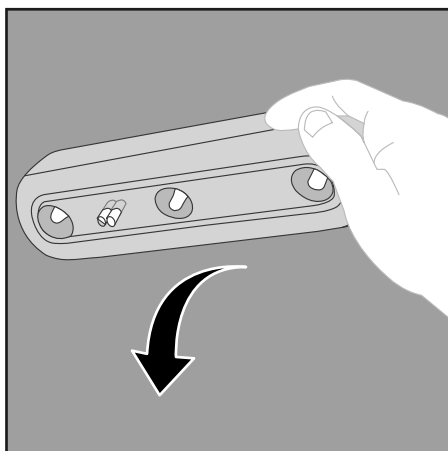
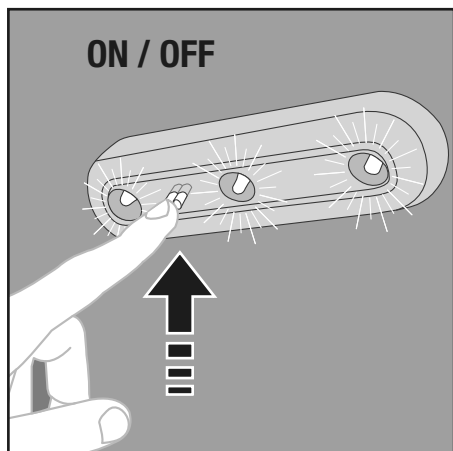


20

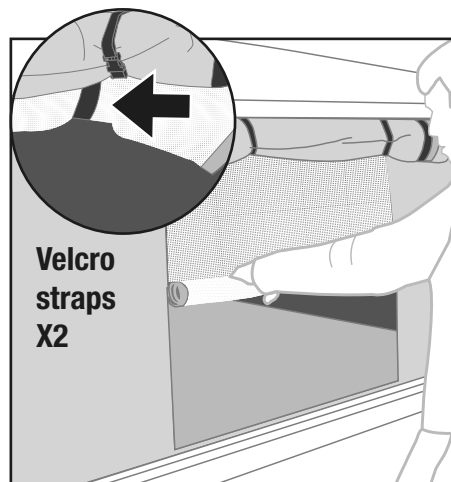
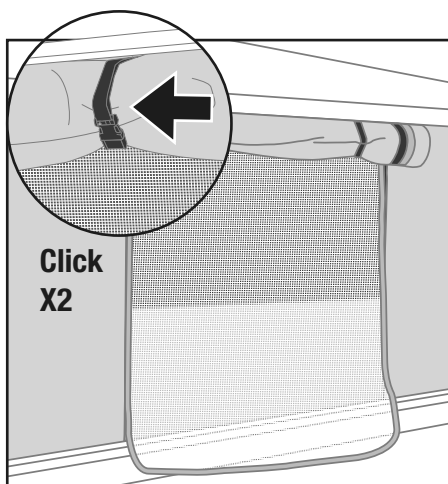
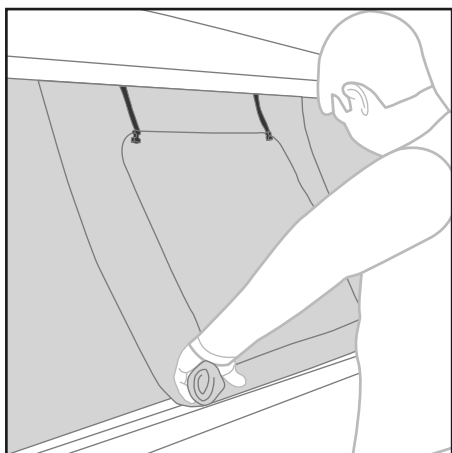
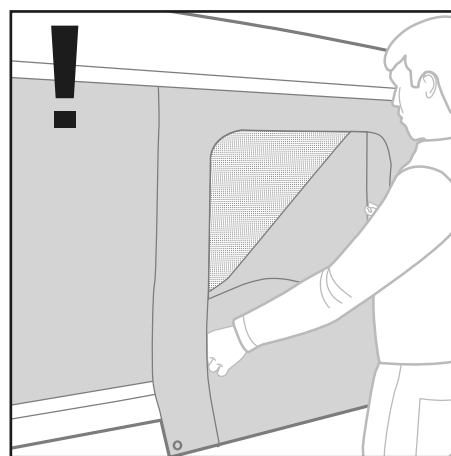
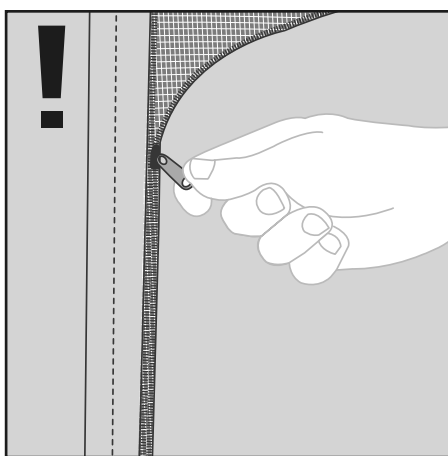
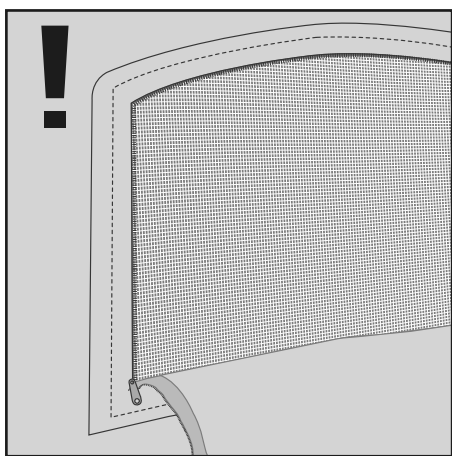


LAMP

Lampada • Lampe • Lampe

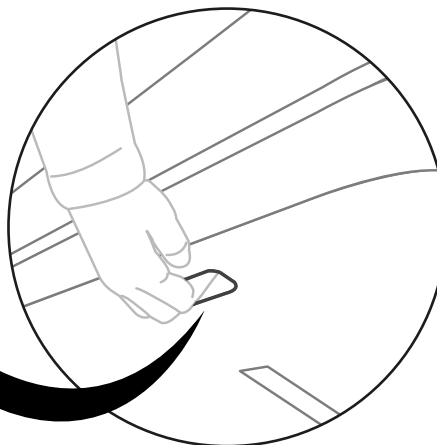
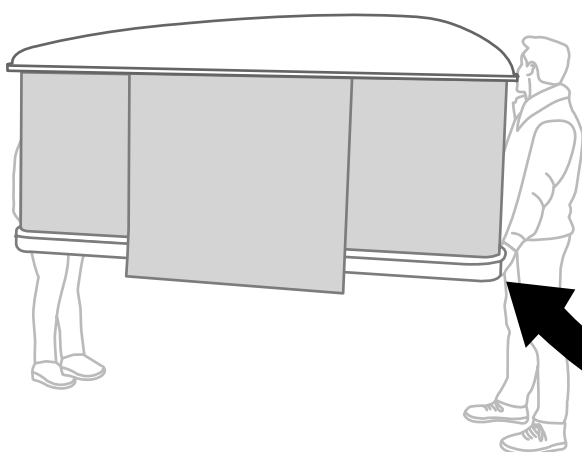
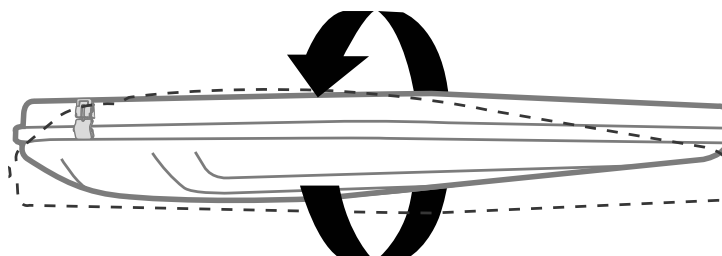
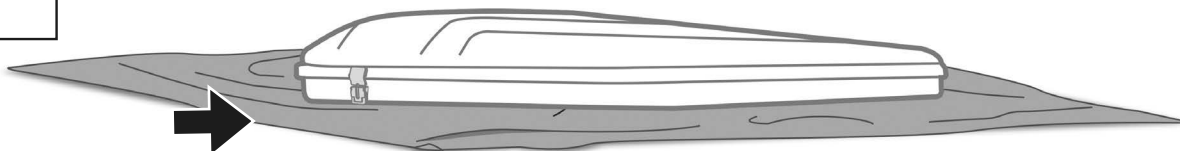


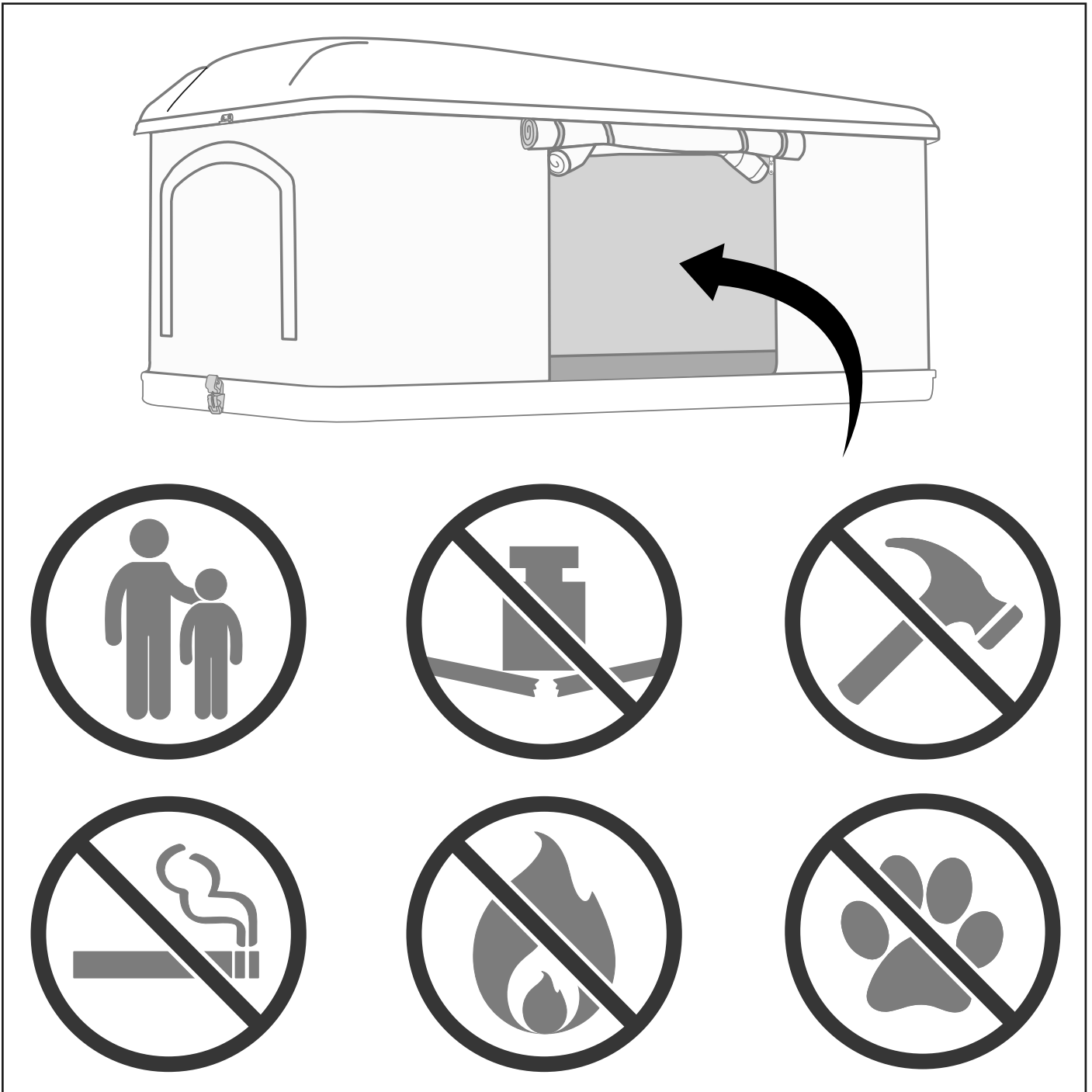
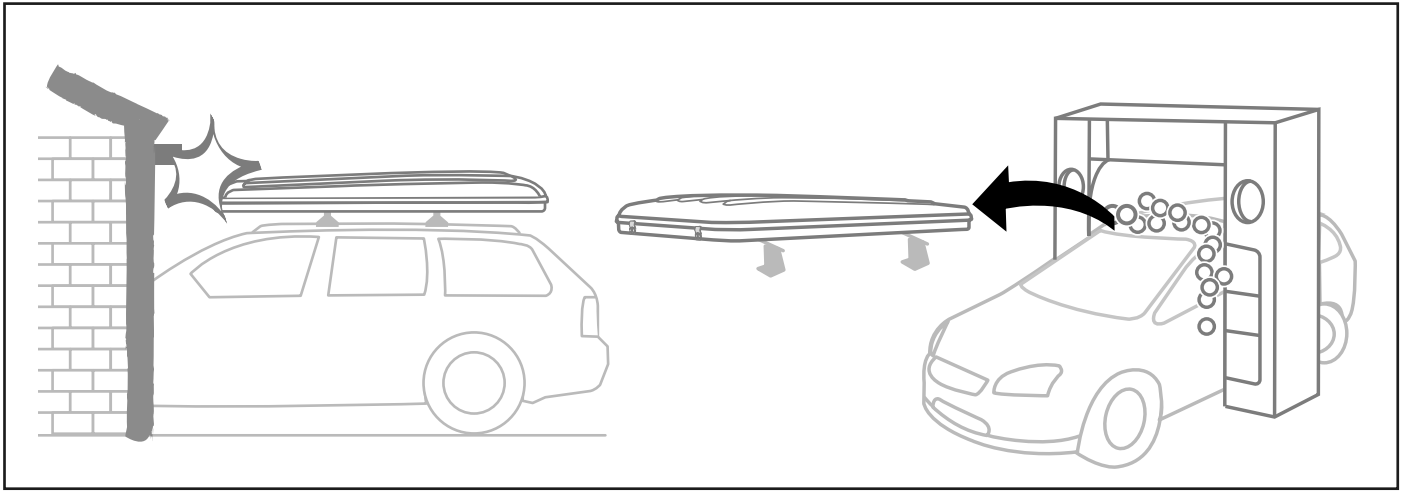
HANDLE WITH CARE



WARNINGS

Avvertenze • Avertissement • Warnungen





Blank lined area for writing.



AUTOHOME® produced by
Zifer Italia Srl
Viale Risorgimento, 23
46017 Rivarolo Mantovano
(Mantova) Italy
Tel. +39 0376 99590
+39 0376 958164
Fax +39 0376 958088

AUTOHOME-OFFICIAL.COM
info@autohome.it

 **MADE IN ITALY**

 **Autohome Official-Page**

 **autohome_official**



PRODUCT QUALITY CERTIFICATION